Amtsblatt der Kur- und Erholungsstadt Bad Frankenhausen

Jahrgang 22 | Mittwoch, 15. Juni 2011 | Nummer 12

Benefizkonzert

im Quellgrund Bad Frankenhausen

am 22.06.2011

Das WEHRBEREICHSMUSIK-KORPS III aus Erfurt unterhält Sie mit musikalischen Highlights aus Klassik, Swing und moderner Popmusik

Ablauf:

17.30 Uhr	Einlass
	Schausieden
	Essen und Getränke
	Minigolf
19.30 Uhr	Konzertbeginn
22.15 Uhr	Konzertende
22.30 Uhr	Übergabe des Spenden-Schecks

Preise:

VIP Plätze	20,00 EUR
Sitzplätze	12,00 EUR
Stehplätze	10,00 EUR
Vorverkaufsrabatt	2,00 EUR
Kinder bis 12 Jahre	freier Eintritt

Vorverkaufsstellen ab sofort:

- in der Touristinformation Bad Frankenhausen, Anger 14 (Tel.: 034671/71717)
- in der Sondershauseninformation, Markt 9, Tel.: 03632/788111

Telefonnummern, die Sie wissen sollten

Rathaus und andere öffentliche Einrichtungen
Rathaus 7200
Telefax 62063
Sekretariat des Bürgermeisters....720-12
Hauptamt....720-29
Kämmerei 720-32
Stadtkasse....720-30
Liegenschaften 720-35
Bau- und Ordnungsamt 720-23/14
Einwohnermeldeamt 720-19/22
Standesamt 720-25
Soziales 72015/72036
Kultur 72015
Stadtwerke, Am Bahnhof 24 62343
Archiv....62086
Kur GmbH, August-Bebel-Platz 9....512-3
Marketing....720-28

Öffnungszeiten Rathaus Bad Frankenhausen
Montag bis Freitag....9.00 - 12.00 Uhr
Dienstag ....14.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag ....14.00 - 16.00 Uhr

Sprechzeiten Polizei-Kontaktbereichsbeamte
Dienstag ....14.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag ....9.00 - 12.00 Uhr
Tel.: 62127

Sprechstunde des Ortsteilbürgermeisters Esperstedt
Dienstag von ....15.00 bis 18.00 Uhr
Bürgerhaus Esperstedt
Parkstr. 161 62459

Sprechstunde der Ortsteilbürgermeisterin Seehausen
Montags von....17.30 bis 18.30 Uhr
Bürgerhaus Seehausen
Plan 9 55638

Sprechstunde des Ortsteilbürgermeisters Udersleben
Dienstag von ....17.00 bis 18.00 Uhr
jeden 2. Samstag ....11.00 bis 12.00 Uhr
Bürgerhaus Udersleben
Am Dorfberg 5 62067

Öffnungszeiten der Friedhofsverwaltung
Frauenstr. 32 Tel.: 62461
Montag....09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag ....09.00 - 12.30 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch ....09.00 - 12.00 Uhr
Donnerstag....09.00 - 12.30 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr
Freitag ....09.00 - 13.00 Uhr
Um Terminvereinbarung wird gebeten unter Tel.-Nr.: 034671/62461

Regionalmuseum Bad Frankenhausen
Schloßstraße 13....Tel. 62086
Mittwoch bis Sonntag ....10.00 - 17.00 Uhr

Öffnungszeiten „Stadt- und Kurbibliothek F.-W. Zachariä“
Schloßstraße 11 a....Tel.: 63010
Dienstag ....10.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag....10.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag ....10.00 - 12.00 und 15.00 - 17.00 Uhr

Bereitschaftsdienste und Öffnungszeiten der Apotheken:
Markt-Apotheke 6590
Steinbrück-Apotheke 77669
Anger-Apotheke....78498
Bei Notdienst ist die jeweilige Apotheke von 18.00 - 8.00 Uhr (werktags), Samstag ab 12.00 Uhr und Sonntag/Feiertag durchgehend erreichbar. Am Samstag ist je eine Apotheke im Bereich Bad Frankenhausen und Oldisleben/Heldrungen von 9.00 - 12.00 Uhr geöffnet.

Kindereinrichtungen:
KITA „Sonnenschein“, Schloßstraße 62571
KITA „Wippergärtchen“ An der Wipper 9a 62128
KITA Integrative Kindertagesstätte Kindervilla 62177

Jugendzentren:
Jugendhilfe- und Förderverein e. V.
Geschäftsleitung, Bahnhofstraße 5
Telefon/Fax 034671/64008/09
Bereichsjugendpflegerin
Bahnhofstraße 5 ....034671/54717
Kinder- und Jugendzentrum DOMizil, Bahnhofstraße 5
Leitung:....034671/64008/79853
Horizont e. V., Stiftstraße 5 (Gelände Stift) 79891

Allg. Sozial- und Lebensberatung
Kreisdiakoniestelle....03632/602812
Starthilfe Sondershausen e. V.
Integrative Erziehungs- und
Familienberatungsstelle....03632/666180
mit Schwangerschafts(konflikt)beratung....03632/6661820
Schuldner- und Verbraucherinsolvenz-
beratungsstelle 03632/6661830
....034672/93876
Freiwilliges soziales Jahr / Thür. Jahr 03632/6661840
Soziales Kompetenz-Centrum,
Klosterstraße 15 a 034671/566033

Schulen und Bildungseinrichtungen
Staatliche Grundschule, Am Tischplatt 29....62088
Staatliche Regelschule, Müldener Straße 6690
Kyffhäuser-Gymnasium, F.-Brather-Str. 1 79300
Kyffhäuser-Gymnasium Haus II....63051
Grundschule Udersleben....76030
Kyffhäuser Bildungs- und Sozialwerk e. V.
Kyffhäuserstraße 46 513-0
Fax....513-16
Kyffhäuser-Paracelsus-Schule
Kyffhäuserstraße 61 51070
Fax....51076

Sportstätten
Turnhalle Bahnhofstraße 62992
Flugplatz Udersleben 76020
Kegelbahn an der Wipper 78908
Darts-Club Wanderfalken e. V. 76378
Schützenverein, Blutrinne 4....62561
Minigolf-Anlage/Quellgrund 0176 17722225

Sonstige Rufnummern
Bahn-Auskunft 0180/5996633
Volkssolidarität, Seniorenclub, Poststr. 10 62249
Sozialstation-Diakonie, Stiftstr. 5 6990
Manniske-Kreiskrankenhaus 650
Rettungsstelle....2043
Rettungsleitstelle Sondershausen 03632/59330
Feuerwehr-Stadtbrandinspektor 76161
AWO Seniorenzentrum, Stiftstraße 3 536
....Fax-Nr. 79106
AWO Service-Wohnen....536
Stiftstraße 1 ....Fax-Nr. 53701
Diakonieverbund Kyffhäuser gGmbH,
Kinder- u. Jugendhilfe 6650
Soziale Dienste in der Justiz,
Bewährungs- und Gerichtshilfe,
Rudolf-Breitscheid-Straße 22,
06556 Artern....03466/364433 u. 03466/339830
Kreisverwaltung Artern (Landratsamt)....03466/7410
Landratsamt Kyffhäuserkreis (Zentrale) SDH....03632/7410
Landwirtschaftsamt Bad Frankenhausen 690
Bundeswehr....530
Forstbetrieb Rathsfeld - Naturpark 79100
Revierförsterei Kyffhäuser 79132
Jugendwaldheim Rathsfeld....79130
Amtsgericht Sondershausen ....03632 /70660
Tierheim Gehofen....0170/5355372
Wohnungsgenossenschaft „Einheit“ e. G
Am Schackenfeld 9....6110
Wohnungswirtschaftsgesellschaft
Dr.-Graef-Straße 2 55909
Mieterschutzverein, Markt 9 76301
Schwangerschaftsberatungsstelle pro familia
06556 Artern, Wasserstr. 1 ....03466/322064
Möbelkammer....77771

Touristische Einrichtungen
Touristinformation ....71717 oder 71716
Kyffhäuser-Denkmal ....034651 - 2780
Barbarossahöhle 5450
Panorama Museum 6190
Naturparkbehörde 5140

Kurmittelhaus
An der Therme....51240
Barbarossagarten....76202
Kyffhäuser-Therme....5123

Elektro-Schlüssel-Notdienst: Fischer 63119
ab 18.00 Uhr bzw. am Wochenende....0171/5049163
Elektrobereitschaft Jürgen Dietrich 034671/79139

Fäkalienabfuhr
Kyffhäuser Abwasser- und Trinkwasserverband
Am Westbahnhof, 06556 Artern 03466/329-0
Fax....03466/329-100

REHA-KLINIK „Am Kyffhäuser“ 6630
für Kinder und Jugendliche
Interdisziplinäres Therapiezentrum für
verhaltensmedizinische Rehabilitation

Deutsche Rentenversicherung Bund
Reha-Zentrum Bad Frankenhausen,
Klinik Frankenhausen 580

Notrufe
DRK-Krankenhaus....6 50
Notruf Polizei 1 10
Polizei-Inspektion Artern....(0 34 66) 36 10
Feuerwehr 1 12

Veranstaltungen

Bad Frankenhausen aktuell
INFORMATIONEN

Veranstaltungsplan: Juni / Juli 2011

15. Juni	18:00 Uhr	**Radtour "Auf den Spuren Thomas Müntzers"** (ca.28 km) Oldisleben, Wasserburg Heldrungen mit Wehranlage	Reha-Zentrum Bad Frankenhausen
16. Juni	19:00 Uhr	**FFB – Erstes Planungstreffen-nelecom BFH**	Rathaussaal BFH
16. Juni	20:00 Uhr	**Studiokino:** "Am Anfang war das Licht" (Österreich 2009)	Panorama Museum
18. Juni	18:00 Uhr	**910 Jahre Seehausen**	Festplatz Bürgerhaus
19. J	15:00 Uhr	**Kurkonzert** mit den „Sondershäusern Madrigalisten"	Quellgrund BFH
19. Juni	12.00 Uhr	**Sonntags-Brunch**	Hotel Residenz BFH
20. Juni	19:00 Uhr	**Kirchenführung** mit Besichtigung von 5 Kirchen	Treff: Oberkirche BFH
21. Juni	16:00 Uhr	**Musical:** mit Kinder aus der Region; Leitung Frau Laura Schildmann	Unterkirche BFH
21. Juni	19:00 Uhr	**Abendlicher Stadtrundgang** „Was Bäume zählen" mit Wolfgang Sauerbier	Am Regionalmuseum
22. Juni	19:30 Uhr	**Benefizkonzert des Heeresmusikcorps III aus Erfurt** Karten erhältlich in der Touristinformation Bad Frankenhausen	Quellgrund BFH
23. Juni	19:30 Uhr	**Benefizkonzert für die Große Strobelorgel /** Veranstaltungstitel: „Und die Angst verliert ihre Macht" werden Lieder von dem Liedermacher und Pfarrer Reinhard Süpke aus Oldisleben zu hören sein	Unterkirche Bad Frankenhausen
24. Juni	09.30 Uhr	**Radtour** "Goldene Aue-Südharz" (ca. 50 km) Auleben mit Humboldtschem Schloss, Heringen mit Schloss, Kelbra am Stausee, BFH	Treffpunkt: Reha-Zentrum BFH
24. Juni	19.00 Uhr	**FFB-Erzählcafè** mit Dania Guerrero Thema: „Ich vermisse hier nicht, doch zu Hause ist Kuba"	DOMizil Bahnhofstraße Bad Frankenhausen
24. Juni	20:00 Uhr	**Studiokino:** "Gran Torino" (D/USA/Australien 2008)	Panorama Museum
25. Juni	15:30 Uhr	**Kinder- und Familienführung** unter dem Motto " Auf der Schatzsuche durch die alte Salz- und Knopfmacherstadt	Treff: Touristinfo, Anger Bad Frankenhausen
25. Juni	16:00 Uhr	**Konzert** „Franz List und die Neudeutsche Schule"; Pianist Ronald Uhlig (SDH), Lehrer am Carl-Schröter-Konservatorium	Regionalmuseum
26. Juni	12:00 Uhr	**Sommerfest** mit Frankenhäuser Frauenchor, "INGO" ,der Tante, u.a.	Sennhütte BFH
26. Juni	15:00 Uhr	**Kurkonzert** mit „Sven Meisezahl" (Akkordeon & Gesang)	Quellgrund BFH
30 Juni	19:30 Uhr	**Instrumentalkonzert** .Es erklingen Triokompositionen für Flöte, Oboe und Basso Kontinuo (Cello und Orgel)	Unterkirche Bad Frankenhausen
30. Juni bis 03. Juli		**1225 Jahr-Feier der Gemeinde Esperstedt**	Sportplatz OT Esperstedt
02. Juli	14:00 Uhr	**1225 Jahre Esperstedt – Historischer Festumzug**	Innerorts Esperstedt
01. Juli	13:00 Uhr	**„Tag der offenen Tür" im Haus am Kyffhäuser**	Bahnhofstraße BFH
15. Juli	17:30 Uhr	**2. Hämmelauf** mit anschließender Läuferparty mit „INGO"	Start: „Alte Hämmelei"
20.August	12:00 bis	**ABC- Brunch zur Einschulung -** reservieren unter Tel.:034671 75-0 Feiern Sie Ihren kleinen Schulanfänger! - ABC- Schützen essen gratis!	Hotel Residenz, BFH

Informationen zu ständigen Veranstaltungen

Montag u. Mittwoch	19:00 bis 21:30 Uhr	**Bastelabend für Alle** Tipps und Tricks von der Fachfrau	Bastelkiste Heidi Poppe / BFH Anmeldung Tel.: 034671/79299
Montag	14:30 Uhr	**Chorprobe** der „Frankenhäuser Heimatsänger"	Senioren-Begegnungsstätte Poststr. 10
	19:30 Uhr	**Chorprobe** der Kantorei d. ev./luth. Kirchgemeinde BFH	Turmstube Unterkirche
Dienstag bis Freitag	14:00 bis 18:00 Uhr	**Minigolfanlage / Kosten:** Erwachsene: 3,00 €, Kinder bis 6 Jahre 2,00 €, Familien mit Kindern ab 2. Kind frei, jede weitere Runde 2€	Kurpark Bad Frankenhausen
Dienstag	17:45 Uhr	**Lauftreff zum gemeinsamen Laufen und Nordic Walking lädt die Laufgruppe des „SV Kyffhäuser" alle Interessenten ein**	Treffpunkt: „ Stadion an der Wipper"
	19:00 Uhr	**Selbsthilfegruppe "Lebensumwege" e.V.** (SHG für psychisch erkrankte Menschen und deren Angehörige)	Soziales Kompetenz -Centrum, BFH Klosterstraße 15a Tel.:034671/566033
	19:30 Uhr	**Für Schachfreunde!** Schach und Musik vom Plattenteller	Chausseehaus, Seehäuser Str. 1
	18:00 Uhr	**Happy Hour Bowling**	Bowlingcenter Sportlane 6
Mittwoch	19:00 Uhr	**Chor-Probe** des "Frankenhäuser Frauenchor"	Senioren-Begegnungsstätte Poststr. 10
Freitag	open end	**Cocktailabend in Anni`s Cafè**	Cafe Kräme
	20:00 Uhr	**Moonlight-Bowling** mit Hits der 60er,70er, 80er	Bowlingcenter Sportlane 6
	19:00 Uhr	**Musik vom Plattenteller**	White Pig, Rittergasse BFH
Samstag	open end	**Cocktailabend in Anni`s Cafè**	Cafè Kräme
	ab 11:00 Uhr	**Schnupperflüge** Motorsegler und Motorflug	Flugplatz BFH- Udersl. (wetterabhängig)
	19:00 Uhr	**Live on Stage**	White Pig, Rittergasse BFH
	20:00 Uhr	**Moonlight-Bowling** mit Hits aus der Musikgeschichte	Bowlingcenter Sportlane 6
Sonntag	09:00 Uhr	**Lauftreff** zum gemeinsamen Laufen, Nordic Walking lädt die Laufgruppe des „SV Kyffhäuser" alle Interessenten ein	Treffpunkt: am Stadtpark (Kyffhäuserstraße)
	10:00 Uhr	**Hundefrühschoppen**	Hundeplatz Esperstedter Str. BFH
	10:00 Uhr	**Öffentliche Stadtführung**	Treff: Anger 14, Touristinformation
	ab 11:00 Uhr	**Schnupperflüge** Motorsegler und Motorflug	Flugplatz BFH- Udersl. (wetterabhängig)

Für die Durchführung der Veranstaltungen sind die Veranstalter selbst verantwortlich und nicht die Redaktion des Wochenblattes. Nähere Angaben erhalten Sie über die Touristinformation Bad Frankenhausen, am Anger 14, Tel.: 034671/71717 --- Internet: http://www.bad-frankenhausen.de

Aus dem Rathaus

Mitteilung über das Wahlergebnis

der Vorstandswahl der Jagdgenossenschaft Bad Frankenhausen

Die Versammlung der Jagdgenossen der Jagdgenossenschaft Bad Frankenhausen wählte am 26. Mai 2011 einen neuen Vorstand.
Nachfolgend aufgeführte Mitglieder der Jagdgenossenschaft wurden in den Vorstand gewählt:

Jagdvorsteher	Herr Joachim Engler
Stellvertretender Jagdvorsteher	Herr Franz Heinl
Beisitzer	Frau Barbara Heinl
Kassenführer	Frau Annemarie Schönau
Schriftführer	Frau Annett Gilewitsch
Rechnungsprüfer	Herr Bernd-Willi Krause
	Frau Eveline Weiße

Joachim Engler
Vorstandsvorsitzender der Jagdgenossenschaft Bad Frankenhausen

Kyffhäuser Kaserne

Standort Bad Frankenhausen
- Der Standortälteste -

Schießwarnung

Betr.: Nutzungsplan für StOÜbPl Bad Frankenhausen im Monat Juni 2011
Anlg.: -1 -

1. Es ist verboten,
- den Standortübungsplatz unbefugt zu betreten,
- sich Munition und Munitionsteile widerrechtlich anzueignen sowie
- Blindgänger zu berühren.
  Es besteht Lebensgefahr!
2. Ausnahmegenehmigungen zum Betreten des StOÜbPl sind ausschließlich bei Fw StOAngel, Kyffhäuser-Kaserne, 06567 Bad Frankenhausen, oder telefonisch unter Tel.-Nr. 034671-53-4022, zu beantragen.
3. **Vorsicht !**
   Blindgänger, Übungen von Kampffahrzeugen, Straßenverschmutzungen, unbeleuchtete und getarnte Fahrzeuge sind eine ständige Gefahr auf dem Standortübungsplatz.
4. Fundorte von Blindgängern sind zu kennzeichnen und Fw StOAngel zu melden.
5. Gesperrte Geländeteile sind durch
- Schranken und gesetzte rote Flagge
- Verbotsschilder
- Absperrposten
  gekennzeichnet und dürfen in keiner Weise betreten werden.

Im Auftrag
Heinzel,
StFw u. Fw StOAngel

Schießzeiten Standortübungsplatz (Juni 2011)

Datum	Zeit
08.06.2011	08.00 - 16.00
09.06.2011	08.00 - 16.00
15.06.2011	08.00 - 16.00
16.06.2011	08.00 - 16.00
20.06.2011	08.00 - 16.00
21.06.2011	08.00 - 16.00
22.06.2011	08.00 - 16.00
23.06.2011	08.00 - 16.00
28.06.2011	08.00 - 16.00
29.06.2011	08.00 - 16.00

Das Landratsamt informiert

Das Landratsamt gewährleistet seit Jahren die schnelle und problemlose Entsorgung von Elektrokleingeräten, wie Föne, Toaster, Receiver, Telefone, elektrische und elektronische Kleinwerkzeuge durch das Aufstellen von blauen Elektronikschrotttonnen im Stadtgebiet Bad Frankenhausen.
Leider wurden diese, von der Stadtverwaltung festgelegten Standorte zur Ablagerung von Altgroßgeräten genutzt, ebenso zur Entsorgung von Sperrmüll, Hausmüll, Altkleidern, Pappe, Kartonagen u. v. m. Von einigen Bürgern werden diese Tonnen auch durchwühlt, lukrative oder benötigte Teile ab-, bzw. ausgebaut. Die Reste werden dann meistens neben die Tonnen geworfen.
Dies hatte zur Folge, dass die Kleinschrotttonnen überwiegend abgezogen wurden, da der Aufwand zur Beräumung und Sauberhaltung der Standplätze ein Ausmaß angenommen hatte, welches nicht mehr zu realisieren war. Darüber haben wir bereits mehrfach im Amtsblatt informiert.
Gegenwärtig existiert nur noch ein Standplatz in der Dr. Gräfstraße, unweit des Kindergartens. Da auch hier starke Verunreinigungen neben dem Standplatz zu verzeichnen sind und hier die Sicherheit der Kinder nicht mehr gegeben ist, wird auch diese Kleinschrotttonne ab 01.06.2011 abgezogen.
Auf Initiative der Elektrogeräteverwertung Göllingen - GmbH wurde nochmals mit der Stadtverwaltung und dem Landratsamt nach Möglichkeiten gesucht, um andere,
geeignete Standplätze zu finden, damit dieser Service für umweltbewusste Bürger der Kurstadt auch weiterhin gewährleistet werden kann.
Die neuen, ab 01.06.2011 festgelegten Standplätze sind

1. Schlossstraße 3 (Hof)	-	betriebliche Öffnungszeiten beachten
2. Stadtwerke (Hof)	-	betriebliche Öffnungszeiten beachten
3. Autowaschanlage Schulze	-	neben Glascontainer
4. Heimstättenplatz	-	neben Glascontainer

Die Standplätze werden mit je einer blauen Elektrokleinschrotttonne bestückt.
(letzter Test)
Jedoch möchten wir im Vorfeld informieren, dass bei gleichen Verunreinigungen und illegalen Ablagerungen wie in der Vergangenheit, diese Standorte **ersatzlos** wieder aufgelöst werden.
In diesem Zusammenhang bitten wir die Bürgerinnen und Bürger um Mithilfe beim Feststellen von illegalen Ablagerungen. Sachdienliche Hinweise werden in jedem Fall anonym behandelt. Datum, Uhrzeit und PKW-Kennzeichen reichen aus, um die betreffenden Personen zu ermitteln und ein Ordnungswidrigkeitenverfahren einzuleiten.
Wir danken für Ihr Verständnis und Ihre Unterstützung
Dr. Fruth
Amtsleiter

Kiesseen sind keine Badegewässer!!!

Wir sehen uns veranlasst, darauf hinzuweisen, dass das Baden sowie andere wassersportliche Aktivitäten im

Kiessandtagebau Oldisleben

verboten sind.
Das Gewässer ist Eigentum der Mitteldeutsche Baustoffe GmbH.
Das Betreten des Betriebsgeländes ist untersagt.
Bei Zuwiderhandlungen werden wir von unserem Hausrecht Gebrauch machen.

Mitteldeutsche Baustoffe GmbH
Petersberg, im Mai 2011
Thomas Jung
Geschäftsführer

Impressum:

Amtsblatt der Kur- und Erholungsstadt Bad Frankenhausen

Herausgeber: Stadt Bad Frankenhausen
Verlag und Druck: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG
In den Folgen 43, 98704 Langewiesen
Tel. 03677/2050-0, Fax 03677/2050-21
Verantwortlich für den amtlichen Teil: Reinhard Lemp
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Peter Möbius
Verantwortlich für den Anzeigenteil: Andreas Barschtipan – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.
Verlagsleiter: Mirko Reise
Erscheinungsweise: 14täglich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

Benefizkonzert wurde verlegt

Durch die schlechte Wetterlage am Donnerstag, dem 12. Mai 2011, wurde das Benefizkonzert des Heeresmusikcorps III aus Erfurt abgesagt und ein neuer Termin gesetzt. Das Benefizkonzert findet im Quellgrund Bad Frankenhausen, am **Mittwoch, dem 22. Juni 2011** statt.
Die Eintrittskarten behalten ihre Gültigkeit!

Besuchen Sie unsere Minigolfanlage im Kurpark Bad Frankenhausen!

Öffnungszeiten

April - Oktober

Dienstag - Freitag	14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Sonnabend	13.00 Uhr - 18.00 Uhr
Sonntag	11.00 Uhr - 17.00 Uhr

Juli - August

Dienstag - Freitag	10.00 Uhr - 18.00 Uhr
Sonnabend	13.00 Uhr - 18.00 Uhr
Sonntag	11.00 Uhr - 17.00 Uhr

Bei Regen bleibt die Anlage geschlossen!

Karten:

Erwachsene	3,00 EUR
Kinder, Jugendliche und Gäste mit Kurkarte	2,00 EUR
Kinder bis 6 Jahren	frei
Familien mit Kindern - ab dem 2. Kind	frei
für jede weiter Runde	2,00 EUR

Abwasserzweckverband „Thüringer Pforte"

Neufassung der Satzung über die öffentliche Entwässerungseinrichtung des Abwasserzweckverbandes „Thüringer Pforte (Entwässerungssatzung - EWS)

Aufgrund der §§ 16 ff des Thüringer Gesetzes über die Kommunale Gemeinschaftsarbeit (ThürKGG) vom 11. Juni 1992 (GVBl. S. 232), in der jeweils geltenden Fassung i. V. mit den §§ 19, 20 der Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (Thüringer Kommunalordnung - ThürKO) vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41) in der jeweils geltenden Fassung, erlässt der Abwasserzweckverband ''Thüringer Pforte" durch den Beschluss 03-04-2010 NG in der Verbandsversammlung vom 02.12.2010 folgende Satzung:

§ 1
Öffentliche Einrichtung

(1) Der AZV „Thüringer Pforte" betreibt zur Abwasserbeseitigung eine öffentliche Einrichtung.
(2) Die Entwässerungseinrichtung umfasst die leitungsgebundene Entwässerungsanlage, alle der Abwasserableitung dienenden öffentlichen Kanäle, Gerinne, Bauwerke und technische Einrichtungen und die Fäkalschlammentsorgung. Art und Umfang der Entwässerungseinrichtung bestimmt der AZV „Thüringer Pforte".
(3) Zur öffentlichen Entwässerungseinrichtung des Verbandes gehören auch die Grundstücksanschlüsse, soweit sie sich im öffentlichen Straßengrund befinden.

§ 2
Grundstücksbegriff - Grundstückseigentümer

(1) Grundstück im Sinne dieser Satzung sind abgegrenzte Teile der Erdoberfläche, die im Bestandsverzeichnis eines Grundbuchblattes unter ei-

ner besonderen Nummer eingetragen sind. Mehrere Grundstücke oder Teile von Grundstücken im Sinne des Grundbuchrechts stellen ein Grundstück im Sinne dieser Satzung dar, wenn sie wegen verbindlicher planerischer Feststellung oder tatsächlicher Geländeverhältnisse nur in dieser Form baulich oder gewerblich nutzbar sind, diese Grundstücke oder Grundstücksteile aneinander angrenzen und die Eigentumsverhältnisse insoweit identisch sind.

(2) Die Vorschriften dieser Satzung für die Grundstückseigentümer gelten auch für Erbbauberechtigte und Inhaber eines dinglichen Nutzungsrechtes im Sinne des Artikel 233 § 4 des Einführungsgesetzes zum Bürgerlichen Gesetzbuch (EGBGB). Von mehreren dinglich am Grundstück Berechtigten ist jeder berechtigt und verpflichtet; sie haften als Gesamtschuldner. § 2 Abs. 3 des Thüringer Kommunalabgabengesetzes (ThürKAG) bleibt unberührt.

§ 3
Begriffsbestimmungen

Im Sinne dieser Satzung haben die nachstehenden Begriffe folgende Bedeutung:

Abwasser
ist Wasser, das durch häuslichen, gewerblichen, landwirtschaftlichen oder sonstigen Gebrauch verunreinigt oder sonst in seinen Eigenschaften verändert ist, oder das von Niederschlägen aus dem Bereich von bebauten oder befestigten Flächen abfließt. Die Bestimmungen dieser Satzung gelten nicht für das in landwirtschaftlichen Betrieben anfallende Abwasser, einschließlich Jauche und Gülle, das dazu bestimmt ist, auf landwirtschaftlich, forstwirtschaftlich oder gärtnerisch genutzte Böden aufgebracht zu werden; nicht zum Aufbringen bestimmt ist insbesondere das menschliche Fäkalabwasser.

Kanäle
sind Mischwasserkanäle, Schmutzwasserkanäle oder Regenwasserkanäle, einschließlich der Sonderbauwerke wie z.B. Regenrückhaltebecken, Pumpwerke, Regenüberläufe.

Schmutzwasserkanäle
dienen ausschließlich der Aufnahme von Schmutzwasser

Mischwasserkanäle
sind zur Aufnahme von Niederschlags- und Schmutzwasser bestimmt.

Regenwasserkanäle
dienen ausschließlich der Aufnahme von Niederschlagswasser.

Gerinne
Gerinne, im Sinne der Satzung, sind Gossen und Gräben im öffentlichen Bauraum, deren Sohle und Wandung derart befestigt sind, dass eine Versickerung weitgehend ausgeschlossen ist und die eindeutig der Ableitung von Abwässern aus Grundstücken dienen.

Sammelkläranlage
ist eine Anlage zur Reinigung des in den Kanälen gesammelten Abwassers, einschließlich der Ableitung zum Gewässer.

Grundstücksanschlüsse (Anschlusskanäle)
sind Leitungen vom Kanal bis zur Grundstücksgrenze bzw. bis zum Kontrollschacht.

Grundstücksentwässerungsanlagen
sind die Einrichtungen eines Grundstücks, die dem Ableiten des Abwassers dienen, bis einschließlich des Kontrollschachts bzw. der Grundstückskläranlage.

Grundstückskläranlagen
sind Anlagen eines Grundstücks zur Behandlung von Abwasser. Gruben zur Sammlung des Abwassers sind den Grundstückskläranlagen gleichgestellt.

Fäkalschlamm
ist der Anteil des Abwassers, der in der Grundstückskläranlage zurückgehalten wird und im Rahmen der öffentlichen Entsorgung in Abwasseranlagen eingeleitet oder eingebracht wird.

Volleinleiter
Derjenige, dessen Grundstück an die öffentliche Entwässerungseinrichtung angeschlossen ist und der das gesamte auf dem Grundstück anfallende Schmutzwasser ohne Vorklärung in die Entwässerungseinrichtung einleiten und so der Abwasserentsorgung zuführen kann.

Teileinleiter
Derjenige, dessen Grundstück an die öffentliche Entwässerungseinrichtung angeschlossen ist, der aber die Entwässerungseinrichtung nicht in vollem Umfang benutzen kann, sondern nur Schmutzwasser einleiten darf, dass zuvor in einer Kleinkläranlage vorgereinigt wurde und im Übrigen den anfallenden Fäkalschlamm abfahren lassen muss.

Direkteinleiter
Derjenige, dessen Grundstück nicht an die öffentliche Entwässerungsanlage angeschlossen ist und das zuvor in einer Kleinkläranlage vorgereinigte Schmutzwasser auf dem Grundstück versickern lässt oder unmittelbar in ein natürliches Gewässer (Vorflut) einleitet und im Übrigen den anfallenden Fäkalschlamm abfahren lassen muss.

§ 4
Anschluss- und Benutzungsrecht

(1) Jeder Grundstückseigentümer kann verlangen, dass sein Grundstück, das durch einen Kanal erschlossen ist, nach Maßgabe dieser Satzung an die öffentliche Entwässerungsanlage angeschlossen wird. Er ist berechtigt, nach Maßgabe der §§ 14 bis 17 alles Abwasser in die öffentliche Entwässerungsanlage einzuleiten. Welche Grundstücke durch einen Kanal erschlossen werden, bestimmt der Verband. Der Grundstückseigentümer kann unbeschadet weitergehender bundes- und landesgesetzlicher Vorschriften nicht verlangen, dass neue Kanäle hergestellt oder bestehende Kanäle geändert werden.

(2) Grundstückseigentümer, auf deren Grundstück das dort anfallende Abwasser nicht in eine Entwässerungsanlage mit Sammelkläranlage eingeleitet werden kann, sind zum Anschluss und zur Benutzung der öffentlichen Fäkalschlammentsorgungseinrichtung berechtigt.

(3) Ein Anschluss- und Benutzungsrecht besteht nicht,

1. wenn das Abwasser wegen seiner Art und Menge nicht ohne weiteres von der öffentlichen Entwässerungsanlage übernommen werden kann und besser von demjenigen behandelt wird, bei dem es anfällt;
2. solange eine Übernahme des Abwassers technisch oder wegen des unverhältnismäßig hohen Aufwands nicht möglich ist;
3. wenn die gesonderte Behandlung des Abwassers wegen der Siedlungsstruktur das Wohl der Allgemeinheit nicht beeinträchtigt.

(4) Unbeschadet des Absatzes 3 besteht ein Benutzungsrecht nicht, soweit eine Versickerung oder anderweitige Beseitigung von Niederschlagswasser ordnungsgemäß möglich ist. Der Verband kann hiervon Ausnahmen zulassen oder bestimmen, wenn die Ableitung von Niederschlagswasser aus betriebstechnischen Gründen erforderlich ist.

§ 5
Anschluss- und Benutzungszwang

(1) Die zum Anschluss Berechtigten (§ 4 Abs. 1) sind verpflichtet, bebaute und auch unbebaute Grundstücke, wenn dort Abwasser anfällt, an die öffentliche Entwässerungsanlage anzuschließen (Anschlusszwang). Ein Anschlusszwang besteht nicht, wenn der Anschluss rechtlich oder tatsächlich unmöglich ist. Ein Grundstück gilt als bebaut, wenn auf ihm bauliche Anlagen, bei deren Benutzung Abwasser anfallen kann, dauernd oder vorübergehend vorhanden sind.

(2) Die zur Benutzung der öffentlichen Fäkalschlammentsorgung Berechtigten (§ 4 Abs. 2) sind verpflichtet, für ihre Grundstücke die öffentliche Fäkalschlammentsorgungseinrichtung zu benutzen. Zufahrt und Grundstückskläranlage sind so instand zu halten, dass jederzeit ungehindert die Abfuhr erfolgen kann.

(3) Von Grundstücken, die an die öffentliche Entwässerungsanlage angeschlossen sind, oder von denen der Fäkalschlamm entsorgt wird, ist im Umfang des Benutzungsrechts alles Abwasser in die öffentliche Entwässerungsanlage einzuleiten und bei der Fäkalschlammentsorgung der Grundstückskläranlage zuzuführen (Benutzungszwang).
Verpflichtet sind die Grundstückseigentümer und alle Benutzer der Grundstücke. Sie haben auf Verlangen des Verbandes die dafür erforderliche Überwachung zu dulden.

§ 6
Befreiung vorn Anschluss- oder Benutzungszwang

(1) Von der Verpflichtung zum Anschluss oder zur Benutzung wird auf Antrag ganz oder zum Teil befreit, wenn der Anschluss oder die Benutzung aus besonderen Gründen auch unter Berücksichtigung der Erfordernisse des Gemeinwohls nicht zumutbar ist. Eine Befreiung von der Fäkalschlammentsorgung kann insbesondere für landwirtschaftliche Anwesen erfolgen, wenn der dort anfallende Fäkalschlamm auf betriebseigenen Ackerflächen ordnungsgemäß aufgebracht werden kann. Der Antrag auf Befreiung ist unter Angaben der Gründe schriftlich bei dem Verband einzureichen.

(2) Die Befreiung kann befristet, unter Bedingungen, Auflagen und Widerrufsvorbehalt erteilt werden.

§ 7
Sondervereinbarungen

(1) Ist der Eigentümer nicht zum Anschluss oder zur Benutzung berechtigt oder verpflichtet, so kann der AZV durch Vereinbarung ein besonderes Benutzungsverhältnis begründen.

(2) Für dieses Benutzungsverhältnis gelten die Bestimmungen dieser Satzung und der Gebührensatzung entsprechend. Soweit es sachgerecht ist, kann die Sondervereinbarung auch abweichende Regelungen treffen.

§ 8
Grundstücksanschluss

(1) Die Grundstücksanschlüsse werden vom Verband hergestellt, erneuert, geändert und unterhalten. Der Verband kann, soweit die Grundstücksanschlüsse nicht nach § 1 Abs. 3 Bestandteil der Entwässerungsanlage sind, auf Antrag zulassen oder von Amts wegen anordnen, dass der Grundstückseigentümer den Grundstücksanschluss ganz oder teilweise herstellt, erneuert, ändert und unterhält; die §§ 10 bis 12 gelten entsprechend.

(2) Der Verband bestimmt Zahl, Art, Nennweite und Führung der Grundstücksanschlüsse.
Die Art des Grundstücksanschlusses bestimmt sich nach der bisher in der jeweiligen Mitgliedsgemeinde durchgeführten Bauweise.
Der Verband bestimmt auch, wo und an welchen Kanal anzuschließen ist. Begründete Wünsche der Grundstückseigentümer werden dabei nach Möglichkeit berücksichtigt.
Auf begründeten Antrag kann der AZV über eine Sondervereinbarung weitere Grundstücksanschlüsse zulassen.

(3) Jeder Eigentümer, dessen Grundstück an die öffentliche Entwässerungsanlage angeschlossen oder anzuschließen ist, muss die Verlegung von Grundstücksanschlüssen, den Einbau von Schächten, Schiebern, Messeinrichtungen und dergleichen und von Sonderbauwerken

zulassen, ferner das Anbringen von Hinweisschildern dulden, soweit diese Maßnahmen für die ordnungsgemäße Beseitigung des auf seinem Grundstück anfallenden Abwassers erforderlich sind.

§ 9
Grundstücksentwässerungsanlage

(1) Jedes Grundstück, das an die öffentliche Entwässerungseinrichtung angeschlossen wird, ist vorher vom Grundstückseigentümer mit einer Grundstücksentwässerungsanlage zu versehen, die nach den anerkannten Regeln der Technik herzustellen, zu betreiben, zu unterhalten und zu ändern ist.
(2) Die Grundstücksentwässerungsanlagen sind mit einer Grundstückskläranlage zu versehen, wenn das Abwasser keiner Sammelkläranlage zugeführt wird. Die Grundstückskläranlage ist auf dem anzuschließenden Grundstück so zu erstellen, dass die Abfuhr des Klärschlamms durch Entsorgungsfahrzeuge möglich ist; sie ist Bestandteil der Grundstücksentwässerungsanlage.
(3) Besteht zum Kanal kein natürliches Gefälle, so kann der Verband vom Grundstückseigentümer den Einbau und Betrieb einer Hebeanlage zur Entwässerung des Grundstücks verlangen, wenn ohne diese Anlage eine ordnungsgemäße Beseitigung der Abwässer bei einer den Regeln der Technik entsprechenden Planung und Ausführung des Kanalsystems nicht möglich ist.
(4) Gegen den Rückstau des Abwassers aus dem Abwassernetz hat sich jeder Anschlussnehmer selbst zu schützen.
(5) Die Grundstücksentwässerungsanlagen sowie Arbeiten daran dürfen nur durch fachlich geeignete Unternehmer ausgeführt werden.
(6) Am Ende der Grundstücksentwässerungsanlage wird ein Kontrollschacht empfohlen.
Der AZV „Thüringer Pforte“ kann verlangen, dass anstelle oder zusätzlich zum Kontrollschacht ein Messschacht zu erstellen ist.
(7) Entsprechen vorhandene Grundstücksentwässerungsanlagen, die der Abwasserentsorgung dienen, nicht oder nicht mehr den jeweils geltenden Bestimmungen, so hat der Grundstückseigentümer sie entsprechend auf eigene Kosten anzupassen. Der Abwasserzweckverband „Thüringer Pforte“ kann die Änderung in einer angemessenen Frist verlangen. Die Anpassung an den Stand der Technik ist durch den Grundstückseigentümer für vorhandene Einleitungen, die in Abwasserkanäle des Abwasserzweckverband „Thüringer Pforte“ erfolgen, innerhalb von 5 Jahren vorzunehmen, wenn eine öffentliche Abwasserbehandlungsanlage für dessen Grundstück gemäß dem Abwasserbeseitigungskonzept nicht erfolgt und nicht vorgesehen ist. Die Frist beginnt mit der öffentlichen Bekanntmachung des Abwasserbeseitigungskonzeptes. Für diese Einleitungen ordnet der Abwasserzweckverband „Thüringer Pforte“ unverzüglich die fristgemäße Anpassung an.

§ 10
Zulassung der Grundstücksentwässerungsanlage

(1) Bevor die Grundstücksentwässerungsanlage hergestellt oder geändert wird, sind dem Verband folgende Unterlagen in doppelter Fertigung einzureichen:
a) Lageplan des zu entwässernden Grundstücks im Maßstab 1:1000,
b) Grundriss- und Flächenpläne im Maßstab 1:100, aus denen der Verlauf der Leitungen und im Falle des § 9 Abs. 2 die Grundstückskläranlage und die befestigte Zufahrt für die Fäkalschlammentsorgung ersichtlich sind,
c) Längsschnitte aller Leitungen mit Darstellung der Entwässerungsgegenstände im Maßstab 1:100, bezogen auf Normal-Null (NN), aus denen insbesondere die Gelände- und Kanalsohlenhöhen, die maßgeblichen Kellersohlenhöhen, Querschnitte und Gefälle der Kanäle, Schächte, höchste Grundwasseroberfläche zu ersehen sind.
d) wenn Gewerbe- oder Industrieabwässer oder Abwasser, das in seiner Beschaffenheit erheblich vom Haushaltsabwasser abweicht, zugeführt werden, ferner Angaben über
- die Zahl der Beschäftigten und der ständigen Bewohner auf dem Grundstück, wenn deren
- Abwasser miterfasst werden soll
- die Menge und Beschaffenheit des Verarbeitungsmaterials, der Erzeugnisse,
- die abwassererzeugenden Betriebsvorgänge,
- den Höchstzufluss und Beschaffenheit des zum Einleiten bestimmten Abwassers
- die Zeiten, in denen eingeleitet wird, die Vorbehandlung des Abwassers (Kühlung, Reinigung, Neutralisation, Dekontaminierung) mit Bemessungsnachweisen.

Soweit nötig, sind die Angaben durch den wasserwirtschaftlichen Betriebsplan (Zufluss, Verbrauch, Kreislauf, Abfluss) und durch Pläne der zur Vorbehandlung beabsichtigten Einrichtungen zu ergänzen.
Die Pläne haben den bei dem Verband aufliegenden Planmustern zu entsprechen. Alle Unterlagen sind von den Bauherren und Planfertigern zu unterschreiben.
(2) Der Verband prüft, ob die beabsichtigten Grundstücksentwässerungsanlagen den Bestimmungen dieser Satzung entsprechen. Ist das der Fall, so erteilt der Verband schriftlich seine Zustimmung und gibt eine Fertigung der eingereichten Unterlagen mit Zustimmungsvermerk zurück. Die Zustimmung kann unter Bedingungen und Auflagen erteilt werden. Anderenfalls setzt der Verband dem Bauherrn unter Angabe der Mängel eine angemessene Frist zur Berichtigung. Die geänderten Unterlagen sind sodann erneut einzureichen.
(3) Mit der Herstellung oder Änderung der Grundstücksentwässerungsanlagen darf erst nach schriftlicher Zustimmung des Verbandes begonnen werden. Eine Genehmigungspflicht nach sonstigen, insbesondere nach Straßenbau- und wasserrechtlichen Bestimmungen bleibt durch die Zustimmung unberührt.
(4) Von den Bestimmungen der Absätze 1 bis 3 kann der Verband Ausnahmen zulassen.

§ 11
Herstellung und Prüfung der Grundstücksentwässerungsanlage

(1) Die Grundstückseigentümer haben dem Verband den Beginn des Herstellens, des Änderns, des Ausführens größerer Unterhaltungsarbeiten oder des Beseitigens drei Tage vorher schriftlich anzuzeigen und gleichzeitig den Unternehmer zu benennen. Muss wegen Gefahr im Verzug mit den Arbeiten sofort begonnen werden, so ist der Beginn innerhalb 24 Stunden schriftlich anzuzeigen.
(2) Der Verband ist berechtigt, die Arbeiten zu überprüfen. Alle Leitungen dürfen nur mit vorheriger Zustimmung des Verbandes verdeckt werden. Anderenfalls sind sie auf Anordnung des Verbandes freizulegen.
(3) Die Grundstückseigentümer haben zu allen Überprüfungen Arbeitskräfte, Geräte und Werkstoffe bereitzustellen.
(4) Festgestellte Mängel sind innerhalb einer angemessenen Frist durch die Grundstückseigentümer zu beseitigen. Die Beseitigung der Mängel ist dem Verband zur Nachprüfung anzuzeigen.
(5) Der Verband kann verlangen, dass die Grundstücksentwässerungsanlagen nur mit seiner Zustimmung in Betrieb genommen werden. Die Zustimmung kann insbesondere davon abhängig gemacht werden, dass seitens des vom Grundstückseigentümer beauftragten Unternehmers eine Bestätigung über die Dichtigkeit und Funktionsfähigkeit der Anlagen vorgelegt wird.
(6) Die Zustimmung nach § 10 Abs. 3 und die Prüfung der Grundstücksentwässerungsanlage durch den Verband befreien den Grundstückseigentümer, den Bauherren, den ausführenden Unternehmer und den Planfertiger nicht von der Verantwortung für die vorschriftsmäßige und fehlerfreie Planung und Ausführung der Anlage.

§ 12
Überwachung

(1) Der Verband ist befugt, die Grundstücksentwässerungsanlagen jederzeit zu überprüfen, Abwasserproben zu entnehmen und Messungen durchzuführen. Dasselbe gilt für die Grundstücksanschlüsse und Messschächte, wenn der Verband sie nicht selbst unterhält. Zu diesem Zweck sind den Beauftragten des Verbandes, die sich auf Verlangen auszuweisen haben, ungehindert Zugang zu allen Anlageteilen zu gewähren und die notwendigen Auskünfte zu erteilen. Die Grundstückseigentümer werden davon vorher möglichst verständigt; das gilt nicht für Probeentnahmen und Abwassermessungen.
(2) Der Grundstückseigentümer ist verpflichtet, im Abstand von 10 Jahren die von ihm zu unterhaltenden Grundstücksentwässerungsanlagen durch einen fachlich geeigneten Unternehmer auf Bauzustand, insbesondere Dichtigkeit und Funktionsfähigkeit untersuchen und festgestellte Mängel beseitigen zu lassen.
Über die durchgeführten Untersuchungen und über die Mängelbeseitigung ist dem Verband eine Bestätigung des damit beauftragten Unternehmers vorzulegen. Der Verband kann darüber hinaus jederzeit verlangen, dass die vom Grundstückseigentümer zu unterhaltenden Anlagen in einen Zustand gebracht werden, der Störungen anderer Einleiter, Beeinträchtigungen der öffentlichen Entwässerungsanlage und Gewässerverunreinigungen ausschließt.
Die daraus entstehenden Kosten trägt der Grundstückseigentümer.
(3) Wird Gewerbe- oder Industrieabwasser oder Abwasser, das in seiner Beschaffenheit erheblich vom Hausabwasser abweicht, zugeführt, kann der Verband den Einbau und Betrieb von Überwachungseinrichtungen verlangen.
(4) Die Grundstückseigentümer haben Störungen und Schäden an den Grundstücksanschlüssen, Messschächten, Grundstücksentwässerungsanlagen, Überwachungseinrichtungen und etwaigen Vorbehandlungsanlagen unverzüglich dem Verband anzuzeigen.
(5) Die Verpflichtungen nach den Absätzen 1 bis 4 gelten auch für die Benutzer der Grundstücke.

§ 13
Stilllegung von Entwässerungsanlagen auf dem Grundstück

Abflusslose Gruben und Sickeranlagen sind außer Betrieb zu setzen, sobald ein Grundstück an die öffentliche Entwässerungsanlage angeschlossen ist; das gleiche gilt für Grundstückskläranlagen, sobald die Abwässer einer ausreichenden Sammelkläranlage zugeführt werden. Sonstige Grundstücksentwässerungseinrichtungen sind, wenn sie den Bestimmungen der §§ 9 bis 11 nicht entsprechen, in dem Umfang außer Betrieb zu setzen, in dem das Grundstück an die öffentliche Entwässerungsanlage anzuschließen ist.

§ 14
Entsorgung des Fäkalschlamms

(1) Der Verband oder der von ihm beauftragte Abfuhrunternehmer räumt die Grundstückskläranlagen, abflusslosen Gruben, Sammelgruben und Fäkalgruben von Trockentoiletten und fährt den Fäkalschlamm einmal in 2 Jahren ab.
Überschreitet die Größe der Grundstückskläranlage oder der Sammelgrube die gemäß DIN 4261 vorgeschriebene Größe von 1,5 cbm Nutz-

raum pro im Grundstück lebender Person, kann der AZV auf Antrag des Grundstückseigentümers einen anderen Abfuhrturnus bestimmen. Den Vertretern des Verbandes und dessen Beauftragten ist ungehinderter Zutritt zu den Grundstücksentwässerungsanlagen zu gewähren.
Etwaige Mehraufwendungen des Entsorgungsunternehmens, welche nachweislich durch einen schlechten Zustand der Grube durch einen größeren Abfuhrturnus entstehen, werden dem Entsorgungspflichtigen gesondert in Rechnung gestellt.
(2) Der Verband bestimmt den genauen Zeitpunkt, zu dem die Durchführung der Entsorgung beabsichtigt ist. Ein Anspruch des Benutzers besteht insoweit nicht.
(3) Die in Aussicht genommenen Termine werden mindestens fünf Tage vorher mitgeteilt; sind sie allgemein festgelegt, so genügt die ortsübliche Bekanntmachung des Entsorgungsplanes.
(4) Der Grundstückseigentümer kann bei Bedarf einen zusätzlichen Entsorgungstermin beantragen; der Verband entscheidet über diesen Antrag unter Berücksichtigung der betrieblichen Erfordernisse der öffentlichen Fäkalschlammentsorgung.
(5) Der Inhalt der Grundstückskläranlagen geht mit der Abfuhr in das Eigentum des Verbandes über. Der Verband ist nicht verpflichtet, in diesen Stoffen nach verlorenen Gegenständen zu suchen oder suchen zu lassen. Werden darin Wertgegenstände gefunden, sind sie als Fundsache zu behandeln.

§ 15
Verbot des Einleitens, Einleitungsbedingungen

(1) In die öffentliche Entwässerungsanlage dürfen Stoffe nicht eingeleitet oder eingebracht werden, die
- die dort beschäftigten Personen gefährden oder deren Gesundheit beeinträchtigen,
- die öffentliche Entwässerungsanlage oder die angeschlossenen Grundstücke gefährden oder beschädigen,
- den Betrieb der Entwässerungsanlage erschweren, behindern oder beeinträchtigen,
- die landwirtschaftliche, forstwirtschaftliche oder gärtnerische Verwertung des Klärschlamms erschweren oder verhindern oder
- sich sonst schädlich auf die Umwelt, insbesondere die Gewässer, auswirken.

(2) Dieses Verbot gilt insbesondere für
1. feuergefährliche Stoffe oder zerknallfähige Stoffe wie Benzin, Benzol, Öl usw.
2. infektiöse Stoffe, Medikamente
3. radioaktive Stoffe
4. Farbstoffe, soweit sie zu einer deutlichen Verfärbung des Abwassers in der Sammelkläranlage oder des Gewässers führen, Lösemittel
5. Abwasser oder andere Stoffe, die schädliche Ausdünstungen, Gase oder Dämpfe verbreiten können
6. Grund- und Quellwasser
7. feste Stoffe, auch in zerkleinerter Form; wie Schutt, Asche, Sand, Kies, Faserstoffe, Zement, Kunstharze, Teer, Pappe, Dung, Küchenabfälle, Schlachtabfälle, Treber, Hefe, flüssige Stoffe, die erhärten
8. Räumgut aus Leichtstoff- und Fettabscheidern, Jauche, Gülle, Abwasser aus Dunggruben und Tierhaftungen, Silagegärsaft, Blut aus Schlächtereien, Melke
9. Absetzgut, Schlämme oder Suspensionen aus Vorbehandlungsanlagen, Räumgut aus Grundstückskläranlagen und Abortgruben unbeschadet der Regelung zur Beseitigung der Fäkalschlämme
10. Stoffe oder Stoffgruppen, die wegen der Besorgung einer Giftigkeit, Langlebigkeit, Anreicherungsfähigkeit oder einer krebserzeugenden, fruchtschädigenden oder Erbgut verändernden Wirkung als gefährlich zu bewerten sind wie Schwermetalle, Cyanide, halogenierte Kohlenwasserstoffe, polycyclische Aromaten, Phenole.
    Ausgenommen sind:
    a) unvermeidbare Spuren solcher Stoffe im Abwasser in der Art und in der Menge, wie sie auch im Abwasser aus Haushaltungen üblicherweise anzutreffen sind;
    b) Stoffe, die nicht vermieden oder in einer Vorbehandlungsanlage zurückgehalten werden können und deren Einleitung der Verband in den Einleitungsbedingungen nach Absatz 3 zugelassen hat;
11. Abwasser aus Industrie- und Gewerbebetrieben,
- von dem zu erwarten ist, dass es auch nach der Behandlung in der Sammelkläranlage nicht den Mindestanforderungen nach § 57 des Wasserhaushaltsgesetzes entsprechen wird,
- das wärmer als + 35 Grad C ist,
- das einen ph-Wert von unter 6,5 oder über 9,5 aufweist,
- das aufschwimmende Öle und Fette enthält,
- das als Kühlwasser benutzt worden ist.

(3) Die Einleitungsbedingungen nach Abs. 2 Nr.10 Buchstabe b werden gegenüber den einzelnen Anschlusspflichtigen im Rahmen der Sondervereinbarung festgelegt.
(4) Über Absatz 3 hinaus kann der Verband in den Einleitungsbedingungen auch die Einleitung von Abwasser besonderer Art und Menge ausschließen oder von besonderen Voraussetzungen abhängig machen, soweit die zum Schutz des Betriebspersonals, der Entwässerungsanlage oder zur Erfüllung für den Betrieb der öffentlichen Entwässerungsanlage geltenden Vorschriften, insbesondere der Bedingungen und Auflagen des den Verband erteilten wasserrechtlichen Bescheids erforderlich ist.
(5) Der Verband kann die Einleitungsbedingungen nach Abs. 3 und 4 neu festlegen, wenn die Einleitung von Abwasser in die öffentliche Entwässerungsanlage nicht nur vorübergehend nach Art oder Menge wesentlich geändert wird oder wenn sich die für den Betrieb der öffentlichen Entwässerungsanlage geltenden Gesetze oder Bescheide ändern. Der Verband kann Fristen festlegen, innerhalb derer die zur Erfüllung der geänderten Anforderungen notwendigen Maßnahmen durchgeführt werden müssen.
(6) Der Verband kann die Einleitung von Stoffen im Sinne der Absätze 1 und 2 zulassen, wenn der Verpflichtete Vorkehrungen trifft, durch die die Stoffe ihre gefährdende oder schädigende oder den Betrieb der öffentlichen Entwässerungsanlage erschwerende Wirkung verlieren. In diesem Fall hat er dem Verband eine Beschreibung nebst Plänen in doppelter Fertigung vorzulegen. Der Verband kann die Einleitung der Stoffe zulassen, erforderlichenfalls nach Anhörung der für den Gewässerschutz zuständigen Sachverständigen.
(7) Besondere Vereinbarungen zwischen dem Verband und einem Verpflichteten, die das Einleiten von Stoffen im Sinn des Absatzes 1 durch entsprechende Vorkehrungen an der öffentlichen Entwässerungsanlage ermöglichen, bleiben vorbehalten.
(8) Wenn Stoffe im Sinn des Absatzes 1 in eine Grundstücksentwässerungsanlage oder in die öffentliche Entwässerungsanlage gelangen, ist der Verband sofort zu verständigen.

§ 16
Abscheider

(1) Sofern mit dem Abwasser Leichtflüssigkeiten, wie z.B. Benzin, Benzole, Öle oder Fette mit abgeschwemmt werden können, sind in die Grundstücksentwässerungsanlage Abscheider einzuschalten und insoweit ausschließlich diese zu benutzen.
(2) Die Abscheider müssen in regelmäßigen Zeitabständen und bei Bedarf entleert werden.
Der Verband kann den Nachweis der ordnungsgemäßen Entleerung verlangen. Das Abscheidegut ist schadlos zu entsorgen.

§ 17
Untersuchung des Abwassers

(1) Der Verband kann über die Art und Menge des eingeleiteten oder einzuleitenden Abwassers Aufschluss verlangen. Bevor erstmalig Abwasser eingeleitet wird oder wenn Art oder Menge des eingeleiteten Abwassers geändert werden, ist dem Verband auf Verlangen nachzuweisen, dass das Abwasser keine Stoffe enthält, die unter das Verbot des § 15 fallen.
(2) Der Verband kann eingeleitetes Abwasser für den Fall, dass ein begründeter Verdacht vorliegt auf Kosten des Grundstückseigentümers untersuchen lassen. Der Verband kann verlangen, dass die nach § 12 Abs. 3 eingebauten Überwachungseinrichtungen ordnungsgemäß betrieben und die Messergebnisse vorgelegt werden.
(3) Die Beauftragten des Verbandes und die Bediensteten der für die Gewässeraufsicht zuständigen Behörden können die anzuschließenden oder die angeschlossenen Grundstücke betreten, wenn dies zur Durchführung der in den Absätzen 1 und 2 vorgesehenen Maßnahmen erforderlich ist.

§ 18
Haftung

(1) Der Verband haftet unbeschadet Absatzes 2 nicht für Schäden, die auf solchen Betriebsstörungen beruhen, die sich auch bei ordnungsgemäßer Planung, Ausführung und Unterhaltung der Entwässerungseinrichtung nicht vermeiden lassen. Satz 1 gilt insbesondere auch für Schäden, die durch Rückstau hervorgerufen werden.
(2) Der Verband haftet für Schäden, die sich aus dem Benutzen der öffentlichen Entwässerungsanlage ergeben, nur dann, wenn einer Person, deren sich der Verband zur Erfüllung ihrer Verpflichtungen bedient, Vorsatz oder Fahrlässigkeit zur Last fällt.
(3) Der Grundstückseigentümer und die Benutzer haben für die ordnungsgemäße Benutzung der öffentlichen Entwässerungsanlage einschließlich des Grundstücksanschlusses zu sorgen.
(4) Wer den Vorschriften dieser Satzung oder einer Sondervereinbarung zuwiderhandelt, haftet dem Verband für alle ihm dadurch entstehenden Schäden und Nachteile. Dasselbe gilt für Schäden und Nachteile, die durch den mangelhaften Zustand der Grundstücksentwässerungsanlage oder des Grundstücksanschlusses verursacht werden, soweit dieser nach § 8 vom Grundstückseigentümer herzustellen, zu erneuern, zu ändern und zu unterhalten ist. Mehrere Verpflichtete haften als Gesamtschuldner.

§ 19
Grundstücksbenutzung

(1) Der Grundstückseigentümer hat das Anbringen und Verlegen von Leitungen einschließlich Zubehör zur Ableitung von Abwasser über sein im Entsorgungsgebiet liegendes Grundstück sowie sonstige Schutzmaßnahmen unentgeltlich zuzulassen, wenn und soweit diese Maßnahmen für die örtliche Abwasserbeseitigung erforderlich sind. Diese Pflicht betrifft nur Grundstücke, die an die öffentliche Entwässerungsanlage angeschlossen oder anzuschließen sind, die vom Eigentümer im wirtschaftlichen Zusammenhang mit einem angeschlossenen oder zum Anschluss vorgesehenen Grundstück genutzt werden oder für die die Möglichkeit der örtlichen Abwasserbeseitigung sonst wirtschaftlich vorteilhaft ist.
Die Verpflichtung entfällt, soweit die Inanspruchnahme der Grundstücke den Eigentümer in unzumutbarer Weise belasten würde.

(2) Der Grundstückseigentümer ist rechtzeitig über Art und Umfang der beabsichtigten Inanspruchnahme seines Grundstücks zu benachrichtigen.
(3) Der Grundstückseigentümer kann die Verlegung der Einrichtungen verlangen, wenn sie an der bisherigen Stelle für ihn nicht mehr zumutbar sind. Die Kosten der Verlegung hat der Verband zu tragen, soweit die Einrichtung nicht ausschließlich der Entsorgung des Grundstücks dient.
(4) Die Absätze 1 bis 3 gelten nicht für öffentliche Verkehrswege und Verkehrsflächen sowie für Grundstücke, die durch Planfeststellung für den Bau von öffentlichen Verkehrswegen und Verkehrsflächen bestimmt sind.

§ 20
Ordnungswidrigkeiten

Nach §§ 19, 20 Absätze 1 und 2 ThürKO, in V. m. §§ 16 Absatz 1, 23 Absatz 1 Satz 1 Thür KGG kann nach dieser Bestimmung mit Geldbuße bis zu fünftausend EUR belegt werden, wer vorsätzlich oder fahrlässig

1. den Vorschriften über den Anschluss- und Benutzungszwang (§ 5) zuwiderhandelt,
2. eine der in § 10 Abs. 1, § 11, § 12 Abs. 4 und 5 und § 17 Abs. 1 festgelegten Melde-, Auskunfts- oder Vorlagefristen verletzt,
3. entgegen § 10 Abs. 3 vor Zustimmung des Abwasserzweckverbandes „Thüringer Pforte“ mit der Herstellung oder Änderung der Grundstücksentwässerungsanlage beginnt,
4. entgegen den Vorschriften des § 15 dieser Satzung Abwässer in die öffentliche Entwässerungsanlage einleitet.
5. entgegen § 9 Absatz 7 die Anpassung nicht oder nicht umfassend in der vorgeschriebenen Frist vornimmt.

§ 21
Anordnungen für den Einzelfall; Zwangsmittel

(1) Der Verband kann zur Erfüllung der nach dieser Satzung bestehenden Verpflichtungen Anordnungen für den Einzelfall erlassen.
(2) Für die Erzwingung der in dieser Satzung vorgeschriebenen Handlungen, eines Duldens oder Unterlassens gelten die Vorschriften des Thüringer Verwaltungszustellungs- und Vollstreckungsgesetzes.

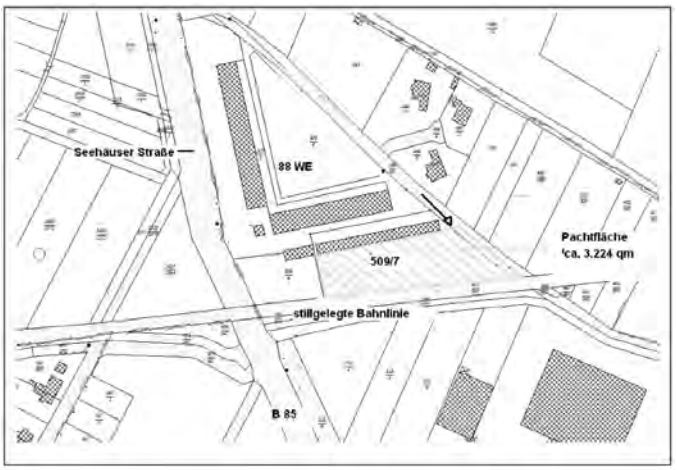
§ 22
Inkrafttreten

Die Neufassung der Entwässerungssatzung (EWS) tritt zum 01.01.2011 in Kraft.
Mit Inkrafttreten dieser Satzung tritt die Entwässerungssatzung in der beschlossenen Fassung vom 20.08.2002, sowie deren Änderungen außer Kraft.

Oldisleben, den 20.12.2010
J. Pötzschke
Verbandsvorsitzender - Siegel -

Bekanntmachung

Die Stadt Bad Frankenhausen verpachtet zur landwirtschaftlichen Nutzung eine Teilfläche von ca. 3.224 qm aus Grundstück
Gemarkung Bad Frankenhausen Flur 9 Flurstück 509/7.



Die Fläche liegt direkt an der stillgelegten Bahnstrecke und ist nur über die Zuwegung des Wohngebietes 88 WE zu erreichen.
Interessenten melden sich bitte bei der Stadtverwaltung, Abt. Liegenschaften, Zi. 17.(034671/72035)
Barthel
Amtsleiter Finanzen

Schnelles Internet in Esperstedt

Der Ortsteilrat von Esperstedt bewilligte in seiner Sitzung am 06. Juni 2011 einen finanziellen Zuschuss für die Teilnehmer des DSL via Funk-Systems, die bis zum 28. Juni 2011, 24.00 Uhr, eine Bestellung für den Breitbandanschluss bei Herrn Karli Niedan, Parkstraße 141, abgegeben haben. Die Höhe der Prämie beträgt 100,00 Euro.
(Zuschuss für AVM Fritzbox 7170 WLAN Router, Kosten 149,00 Euro)
Spätere Anmeldungen kommen nicht in den Genuss der Prämienzahlung. Antragsformulare können bei Herrn Karli Niedan, Parkstraße 141, oder bei Herrn Peter Stoffers, Neue Straße 56, abgeholt werden. Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte an Herrn Karli Niedan.
Anschauungsmaterial ist im Schaukasten vor dem Bürgerhaus vorhanden.
Peter Stoffers
Ortsteilbürgermeister Esperstedt

Pächter für Gaststätte gesucht

Die Stadt Bad Frankenhausen sucht für die Gaststätte „Zum Dorfkrug“ in Esperstedt einen Pächter. Zu der Gaststätte gehört eine kleine Pension, Küchenräume, 2 Gasträume, Lagerräume, Sanitäreinrichtungen und ein größerer Saal für Veranstaltungen. Mit verpachtet wird der nicht mehr genutzte Jugendclub im Hof des Grundstückes. Die Gaststätte ist voll funktionsfähig und kann sofort übernommen werden.
Bewerber melden sich bitte bei der Stadtverwaltung Bad Frankenhausen Abteilung Liegenschaften Tel. 034671/72035. Besichtigung nach Absprache möglich.
Barthel
Amtsleiter Finanzen

Landratsamt Kyffhäuserkreis

Vorbereitungslehrgang zur staatlichen Fischerprüfung

Sehr geehrte Damen und Herren,
das Amt für Umwelt, Naturschutz und Wasserwirtschaft des Landratsamtes des Kyffhäuserkreises gibt bekannt, dass ein Vorbereitungslehrgang zur staatlichen Fischerprüfung zu folgenden Terminen stattfindet.
Alle Interessenten sind hierzu recht herzlich eingeladen.

Freitag	22.07.11/ 18:00 - 21:00 Uhr
Samstag	23.07.11/ 09:00 - 15:00 Uhr
Sonntag	24.07.11/ 09:00 - 15:00 Uhr
Freitag	29.07.11/ 18:00 - 21:00 Uhr
Samstag	30.07.11/ 09:00 - 15:00 Uhr
Sonntag	31.07.11/ 09:00 - 15:00 Uhr

Lehrgangsort:
Meyer-Hof, Hauptstraße 10 in Westgreußen
Kosten des Lehrgangs:
49,00 EUR Lehrganggebühr
Zusätzlich fallen je nach Bedarf weitere Kosten für Lehrmaterial an.
Für die Anmeldung und weitere Auskünfte steht die untere Fischereibehörde unter der Telefonnummer: 03632 / 741 - 347 zur Verfügung.
Mehr zum Thema Thüringer Fischerprüfung finden Sie unter:
www.thueringer-fischerschule.de .

Mit freundlichen Grüßen
Dr. Thiele
Pressereferent

Spendenaktion zur Rettung der Oberkirche

Zum Spenden-Marathon zur Rettung des schiefen Turms der Oberkirche beteiligten sich auch die Schüler der Klasse 5b des Kyffhäuser-Gymnasiums Bad Frankenhausen. Aus diesem Grund organisierten sie am Dienstag, den 31. Mai 2011 ein Kuchenbasar. Der Erlös in Höhe von 50,00 Euro wurde Herrn Thomas Knorr, Leiter Stadtmarketing, in der Kyffhäuser-Therme übergeben.
An dieser Stelle nochmals recht herzlichen Dank an die Klassenlehrerin Frau Schlennstedt und die fleißigen Helfer.

Stadtbibliothek

Fundgrube Stadt- und Kurbibliothek

Der Bücherwurm
Ich sitze über ein Buch gebeugt, ich habe vertieft mich und verträumt, das Feuer erlosch, kalt ist's im Gemach, ich habe Bett und Schlaf versäumt.
Die schöne Freundin, die bei mir ist, fühlt endlich ihren Zorn entfacht, sie reißt die Lampe vom Tische fort, denn längst schon hat sie das Bett gemacht und fragt mich: Lasest du nun genug? Und weißt du nicht, wie spät es ist?
Das nenn' ich einen wackern Mann, der über dem Lesen das Lieben vergisst.
Jan-Tsen-Tsai (Dichter; 1716 - 1797)

Liebe Leserinnen, liebe Leser, liebe Besucher,

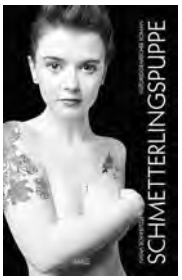
haben Sie schon Ihren Sommerurlaub geplant? Was wissen Sie über Ihr Urlaubsziel? Eine große Auswahl an Reiseführern und Wörterbüchern haben wir vorrätig. Vielleicht benötigen Sie noch die nötige Urlaubslektüre? Eventuell fehlt aber auch dem einen oder anderen Schüler noch eine gute Note, die schnell mit einem Kurzvortrag verdient werden kann. Auch dafür haben wir genügend Lesestoff.
Heute können wir Ihnen wieder verschiedene Neuerwerbungen präsentieren. Besuchen Sie uns zu den bekannten Öffnungszeiten. Zum surfen und chatten im Internet stehen Ihnen zwei Arbeitsplätze zur Verfügung.

Adler-Olsen, J.: Schändung
Ein Fall für Carl Morck, Sonderdezernat Q
Carl Mørck, Leiter des Sonderdezernats Q der Kopenhagener Kriminalpolizei zur Aufklärung alter unaufgeklärter Verbrechen, findet eine zwanzig Jahre alte Ermittlungsakte auf seinem Schreibtisch. Wer sie ihm da hingelegt hat, ist nicht mehr nachzuvollziehen, und was er mit ihr soll, weiß Mørck zunächst auch nicht, denn der darin behandelte Mordfall an einem Geschwisterpaar scheint aufgeklärt: Jemand hat vor Jahren die Tat gestanden und ist seitdem im Gefängnis. Und doch wird Mørck neugierig, befasst sich mit der Akte und stößt bald auf Ungereimtheiten, die darauf schließen lassen, das der falsche Täter hinter Gittern sitzt, oder zumindest nicht der einzige.

Pachl-Eberhart, B.: Vier minus Drei
Wie ich nach dem Verlust meiner Familie zu einem neuen Leben fand
Ein Schicksal, das erschüttert - und dennoch Mut macht, zu leben
Wie schafft es eine Frau, die ihren Mann und ihre beiden kleinen Kinder durch einen Verkehrsunfall verliert, überhaupt weiterzuleben? Fünf Tage nach dem schrecklichen Ereignis schreibt Barbara Pachl-Eberhart einen offenen Brief an ihre Verwandten und Freunde, der in beeindruckender Intensität ihre Gefühle darlegt. Rasch findet das erschütternde Dokument durch Internet, Zeitungen und Zeitschriften eine große Verbreitung. Die Tragödie dieser Familie bewegt Tausende Menschen.
Zwei Jahre nach dem tragischen Ereignis schildert Barbara Pachl-Eberhart nun ihren Weg in ein neues Leben.

Bussen, S. u. T.: Liebe an der Schmerzgrenze
So verschieden die Menschen sind, so unterschiedlich leben sie BDSM. Um dieser großen Spannweite gerecht zu werden, war es den beiden Autoren Stephanie Maria und Tim Bussen wichtig, die Menschen selbst zu Wort kommen zu lassen. In 15 ausführlichen Gesprächen erzählen sie davon, wie sie ihre Neigung entdeckt haben, wie sie damit leben, welche Träume sie sich erfüllt haben und welche Sehnsüchte noch in ihnen schlummern.

Schweitzer, Nana: Schmetterlingspuppe



Sie hassen sich, sie bekriegen sich und brauchen einander doch: Die eine ist eine strebsame Mitarbeiterin einer Modefirma, immer pünktlich, adrett, seriös. Die andere ist ein Wesen der Nacht, eine Herumtreiberin, die Drogen nimmt und ungeniert Sex mit Fremden hat. Obwohl sie unterschiedlicher nicht sein könnten, kommen die zwei jungen Frauen nicht voneinander los - zwangsweise, denn beide teilen sich denselben Körper. So führt die Heldin unentwegt einen atemberaubenden Kampf gegen sich selbst: Sie feiert durch, um ihr braves Ich am Morgen im Büro zu quälen, oder betäubt ihre exzessive Persönlichkeit mit Valium, damit diese endlich Ruhe gibt. Gerade als es scheint, dass eine Seite die Oberhand gewinnt, beendet ein einschneidendes Ereignis das Ringen. Und endlich gelangt wieder Licht in die Dunkelheit...

Haefs, Gisbert: Die Rache des Kaisers
In Die Rache des Kaisers erzählt Gisbert Haefs die Geschichte eines persönlichen Rachefeldzugs zu Beginn des 16. Jahrhunderts, zur Zeit der Reformation und der Bauernkriege. Der 15-jährige Jakob Spengler muss mit ansehen, wie Söldner das Dorf, in dem er mit seiner Familie lebt, überfallen. Alle Bewohner - darunter seine Eltern und Geschwister - werden brutal ermordet und das Dorf dem Erdboden gleichgemacht. Völlig schockiert sitzt er in seinem Versteck, doch er prägt sich die Gesichter der Mörder ein: vier Männer, alles auffällige Typen. Jakob schwört, Rache zu nehmen; ja, der Wunsch nach Vergeltung wird zu seinem neuen Lebensziel…

Sachbücher

Largo, R.H.: Lernen geht anders
Bildung und Erziehung vom Kind her denken
Für Remo H. Largo steckt schulisches Lernen in einer Sackgasse: Fixiert auf Inhalte, wird immer mehr Stoff in immer kürzerer Zeit in die Köpfe der Schüler „hineingestopft". Die zentrale Frage einer kindgerechten Pädagogik bleibt dabei ungestellt: Wie lernt das einzelne Kind? Aufbauend auf seinen jahrzehntelangen Forschungen, plädiert Largo für einen achtsamen und vertrauensvollen Umgang mit Kindern, denn: *Lernen geht anders.* Largo fordert eine Erziehung in Elternhaus und Schule, die die Kompetenzen und Fähigkeiten eines jeden Kindes möglichst umfassend ausbildet. Das setzt Zeit, Gelassenheit, Zuversicht und Selbstbewusstsein bei allen voraus, die ein Kind erziehen. Nur eine solche Erziehung macht Kinder wirklich fit für die Anforderungen der Zukunft, weil sie ihre natürliche Lernbereitschaft bewahrt und gelernt haben, selbstbestimmt zu handeln.

Sommerküche
(cook it)

Stylisch, handlich, günstig - Die trendigen kleinen Kochbücher der Reihe „Cook it" sehen nicht nur gut aus, sie haben auch einiges zu bieten: Ganze 400 Seiten mit jeweils über 150 beliebten und innovativen Rezepten zum unschlagbar günstigen Preis! Tolle Food-Fotografien zu jedem einzelnen Gericht lassen einem das Wasser im Mund zusammenlaufen und die originellen Rezepte stecken voller raffinierter neuer Einfälle. In diesem Band findet sich eine Vielzahl an leichten, erfrischenden Gerichten und Getränken - perfekt wie ein Sommertag und ein Hochgenuss zu jeder Jahreszeit. Abwechslungsreiche Rezepte inspirieren zu köstlichen Vorspeisen, Salaten, Suppen, Gerichten mit Fleisch und Meeresfrüchten sowie warmen und kalten Beilagen. Dazu zeigt „Cook it: Sommerküche" die besten Ideen für fruchtige Desserts und Sommergebäck, aber auch für Eistees, Milchshakes und Smoothies.

Pape, D. u.a.: Schlank im Schlaf
Die revolutionäre Formel: So nutzen Sie Ihre Bio-Uhr zum Abnehmen
Schlank im Schlaf klingt wie ein schöner Traum, aber es ist wirklich möglich. Allerdings nicht nach einer Salamipizza zum Abendbrot. Die Grundlagen dieses neuartigen Konzepts sind eine typgerechte Insulin-Trennkost sowie Essen und Sport im Takt der biologischen Uhr. Wie die Bio-Uhr tickt und was auf dem Speiseplan stehen sollte, hängt vom persönlichen Urtyp ab: Nomade oder Ackerbauer?

Polnische Ostseeküste
Danzig, Masuren
(Baedeker Reiseführer)
Breite, feinsandige Strände, jahrhundertealte Burgen und Schlösser und Tausende Seen inmitten einer fast unberührten Natur - der Norden Polens wird Sie faszinieren.
- fundierte Informationen von Experten geschrieben
- großartige 3D-Darstellungen
- 31 detaillierte Karten und Pläne zeigen den Weg

1000 Landmaschinen
Landmaschinen strahlen durch ihre Größe und Kraft eine starke Faszination aus und gehören zu den beliebtesten Nutzfahrzeugen. Ob Pflüge, Eggen, Traktoren oder Erntemaschinen die Ackergiganten sind überall auf den Feldern der Welt im Einsatz. Mit weit über 1000 brillanten Fotos und detaillierten Beschreibungen bietet dieses Buch einen umfassenden Überblick über die verschiedenen Fahrzeugkategorien und deren technische Entwicklung. Von den ersten Dreschmaschinen und Ackerschleppern bis zu den heutigen computergesteuerten Mähdreschern und leistungsstarken Hightech-Traktoren werden alle bedeutenden und auch teils schon in Vergessenheit geratenen Marken und Modelle vorgestellt. So entfaltet sich die gesamte Bandbreite der verschiedenen Fahrzeugtypen und bekanntesten Herstellerfirmen von den Anfängen bis heute.

Bücher für Kindergarten und Schule

Spathelf, B.; Szesny, S.: Die kleinen Streithammel oder Wie man Streit vermeiden kann

Philip und Katharina streiten sich. Doch plötzlich trauen die beiden ihren Augen nicht. Denn als sie so richtig wütend streiten, tauchen auf ihren Schultern zwei Streithammel auf, die versuchen den Streit noch anzufachen, indem sie den beiden Kindern gemeine Sachen ins Ohr vorsagen. Denn je größer der Streit ist, desto größer und mächtiger werden auch die Streithammel. Verträgt man sich allerdings, verlieren die Streithammel zunächst ihre spitzen Hörner und werden schließlich zu kleinen, friedlichen Lämmern. Aber wenn sie erst einmal da sind, wird man sie nur schwer wieder los…

Landis Hester, Beth: TinkerBell - Die geheimnisvolle Welt der Feen
Das offizielle Buch zu den beiden TinkerBell-Filmen von Disney wird die Herzen kleiner Feen-Fans höher schlagen lassen! In der bunten und aufregenden Welt der niedlichen Fee TinkerBell und ihrer Freunde gibt es viel zu tun: Die Marienkäfer brauchen ihre schwarzen Punkte und der Frühling muss in die Welt gebracht werden. Dabei vergessen die Feen niemals, wie wichtig Freundschaft und die Achtung vor der Natur ist. Das Buch stellt alle Figuren und Schauplätze aus den Filmen ausführlich vor. Originalzitate lassen die Szenen dabei noch einmal lebendig werden. Ein zauberhaftes Vorlese- und Bilderbuch mit original Disneyzeichnungen und tollem Glitzer-Cover!

Valentine, Jenny: Meine kleine Schwester Kiki & ich - Es geht los
Flo liebt ihre kleine Schwester Kiki. Aber manchmal kann sie ganz schön nervig sein. Und eigentlich heißt Kiki auch gar nicht Kiki, sondern Maxi. Doch wenn sie sich einmal etwas in den Kopf gesetzt hat...
So schafft Kiki es, sich selbst und die große Schwester einen ganzen verregneten Nachmittag bestens zu unterhalten - als Wüstenforscherin, Popstar, Pirat und...

Schmid, Sophie: Monsternacht und Geisterstunde
Kerzengerade sitzt Raul in seinem Bett. Wo kommt das geheimnisvolle Klopfen her? Ob da ein Vampir in der neuen Küchenbank haust? In der Geisterschule wird das Lilapumm endlich einmal so richtig böse, Bastians neuer Nachbar hütet ein finsteres Geheimnis und Marlon begegnet einem schaurigen Monster mit einem ganz eigenartigen Problem...

Rahlens, Holly-Jane: Wie man richtig küsst
Renée, 15, genannt Rebella, befindet sich mitten in der „Hölle der Hormone“. Deshalb ist sie nicht gerade begeistert davon, ihre Mutter auf einer Lesereise begleiten zu müssen. Wie soll sie drei Wochen ohne ihren Könnte-was-werden-Freund Philipp überstehen? Einen 744-Seiten-Sex-Ratgeber im Gepäck, aufwühlende Tagträume im Kopf und einen tiefen Schmerz im Herz, erlebt Rebella eine stürmische Achterbahnfahrt der Gefühle. Doch als sie im Hotel den angehenden Star-Pianisten Marek trifft, öffnet sich eine völlig neue Welt für sie.

Hirschhausen, E.: Liebesbeweise - Glück kommt selten allein… und dann?

PC-Spiele

Die Sims 2 - Party! Accessories
Still life

DVD

Guardian of the spirit

Regionalmuseum Bad Frankenhausen

Sonderausstellung

„Rund ist das Leder - Fußballgeschichte in Bad Frankenhausen, Esperstedt, Seehausen und Udersleben“
Ausstellungsdauer 04. Juni bis 04. September 2011

Konzert

Sonnabend, 25. Juni 2011, um 16.00 Uhr, Festsaal im Schloss
„Franz Liszt und die Neudeutsche Schule“
Pianist: Ronald Uhlig, Musiklehrer am Carl-Schroeder-Konservatorium (Kreismusikschule) Sondershausen

R. Uhlig, mit Leib und Seele seit vielen Jahren Musiklehrer an der Kreismusikschule in Sondershausen, widmet sein Konzert einem seiner großen Vorbilder, Franz Liszt (1811 - 1886), dessen 200. Geburtstag wir in diesem Jahr, ganz besonders auch in Thüringen begehen. Das sich Ronald Uhlig, ein versierter Pianist, sich F. Liszt so enthusiastisch zuwendet, kommt keineswegs von ungefähr. Zu seinen Lebzeiten weilte F. Liszt nicht weniger als sechs Mal in der Residenzstadt Sondershausen. Die Residenz des kleinen Fürstentums Schwarzburg - Sondershausen war weit über seine Landesgrenzen für seine hervorragende Hofkapelle, dem heutigen Lohorchester bekannt. Einer der Hofkapellmeister und Namensgeber der Kreismusikschule, Carl Schroeder, war ein großer Verehrer des Komponisten und der „Neudeutschen Schule“. Carl Schroeder, der nach seinem Ausscheiden als Hofkapellmeister in Sondershausen einen zweijährigen „Kuraufenthalt“ in Bad Frankenhausen anschloss, beflügelte bereits vor einhundert Jahren, 1911, die Liszt - Verehrung in unserer Stadt. Das Regionalmuseum Bad Frankenhausen und die Thüringische Landesmusikakademie in Sondershausen greifen dies auf und veranstalten gemeinsam dieses Konzert im Festsaal von Schloss Frankenhausen. Der Eintrittspreis beträgt 7 EUR (ermäßigt 5 EUR für Schüler und Studenten). Karten im Vorverkauf sind an der Museumskasse erhältlich (Tel. 034671 / 62086).
Ihr Museumsteam

Wir gratulieren

Die Stadt Bad Frankenhausen gratuliert

15.06.	zum 81. Geburtstag	Frau Gruber, Ingetraud OT Seehausen
15.06.	zum 75. Geburtstag	Herrn Lendla, Christian
15.06.	zum 75. Geburtstag	Frau Modler, Thea OT Udersleben
15.06.	zum 77. Geburtstag	Herrn Saxe, Heinz OT Esperstedt
15.06.	zum 73. Geburtstag	Frau Sprenger, Helga
15.06.	zum 66. Geburtstag	Herrn Urban, Klaus OT Esperstedt
16.06.	zum 89. Geburtstag	Frau Bonhage, Frieda OT Seehausen
16.06.	zum 67. Geburtstag	Herrn Bößenroth, Horst
16.06.	zum 82. Geburtstag	Herrn Naumann, Harry
16.06.	zum 79. Geburtstag	Frau Pöhlert, Ruth OT Udersleben
16.06.	zum 70. Geburtstag	Frau Dr. Thomas, Helga
16.06.	zum 84. Geburtstag	Herrn Wenke, Hans
17.06.	zum 76. Geburtstag	Frau Dittmann, Lieselotte
17.06.	zum 66. Geburtstag	Herrn Hübner, Hans
17.06.	zum 66. Geburtstag	Herrn Walter, Peter
16.06.	zum 86. Geburtstag	Frau Beckers, Senta
18.06.	zum 76. Geburtstag	Frau Graf, Marianne
18.06.	zum 83. Geburtstag	Frau Hecker, Ruth
18.06.	zum 70, Geburtstag	Frau Knoll, Ursula
18.06.	zum 67. Geburtstag	Frau Liebetrau, Elisabeth OT Udersleben
18.06.	zum 83. Geburtstag	Frau Piskeborn, Edith OT Esperstedt
18.06.	zum 88. Geburtstag	Frau Schönau, Gerda
18.06.	zum 76. Geburtstag	Frau Slawik, Sigrid
18.06.	zum 69. Geburtstag	Frau Thelemann, Christiane OT Udersleben
19.06.	zum 77. Geburtstag	Frau Thoms, Ingrid
20.06.	zum 67. Geburtstag	Herrn Becker, Franz-Lothar
20.06.	zum 68. Geburtstag	Frau Haußingen, Hannelore
21.06.	zum 73. Geburtstag	Frau Franke, Christel
21.06.	zum 73. Geburtstag	Herrn Schöbel, Manfred
22.06.	zum 86. Geburtstag	Frau Behr, Sigrid
22.06.	zum 88. Geburtstag	Frau Jenne, Edith
22.06.	zum 65. Geburtstag	Herrn Kastner, Hubert
22.06.	zum 81. Geburtstag	Herrn Köster, Ernst-August
22.06.	zum 83. Geburtstag	Frau Poppe, Johanna
23.06.	zum 90. Geburtstag	Herrn Eichler, Max
23.06.	zum 74. Geburtstag	Frau Grube, Margot
23.06.	zum 69. Geburtstag	Herrn Klein, Ernst-Heinrich
23.06.	zum 69. Geburtstag	Herrn Liebau, Klaus
24.06.	zum 71. Geburtstag	Herrn Deppe, Friedhelm
24.06.	zum 84. Geburtstag	Herrn Otto, Helmut
24.06.	zum 76. Geburtstag	Frau Wallrodt, Margarete
25.06.	zum 77. Geburtstag	Herrn Gothe, Dieter
25.06.	zum 77. Geburtstag	Frau Kamke, Eva OT Esperstedt

25.06.	zum 80. Geburtstag	Frau Müller, Adelheid
25.06.	zum 83. Geburtstag	Frau Schielke, Brunhilde
25.06.	zum 75. Geburtstag	Herrn Thiemer, Gerhard OT Udersleben
26.06.	zum 75. Geburtstag	Frau Fiedler, Marianne OT Udersleben
26.06.	zum 66. Geburtstag	Frau Hethey, Marion
26.06.	zum 70. Geburtstag	Frau Jackl, Ulla OT Esperstedt
26.06.	zum 70. Geburtstag	Herrn Sachse, Falko
27.06.	zum 74. Geburtstag	Frau Axthelm, Ruth OT Seehausen
27.06.	zum 91. Geburtstag	Herrn Bauer, Ernst
27.06.	zum 70. Geburtstag	Frau Nagel, Regina
27.06.	zum 65. Geburtstag	Herrn Peix, Klaus
27.06.	zum 74. Geburtstag	Frau Thiemer, Hanna OT Udersleben
23.06.	zum 89. Geburtstag	Frau Berg, Adelheid
28.06.	zum 71. Geburtstag	Frau Biskup, Karin
28.06.	zum 86. Geburtstag	Frau Gehlhar, Irmgard
28.06.	zum 78. Geburtstag	Frau Hanauer, Gerda
28.06.	zum 86. Geburtstag	Frau Nolte, Ruth
29.06.	zum 75. Geburtstag	Herrn Barthel, Hugo
29.06.	zum 90. Geburtstag	Frau Böhme, Anneliese
29.06.	zum 87. Geburtstag	Frau Fensterer, Linda
29.06.	zum 76. Geburtstag	Frau Naumann, Brigitte
29.06.	zum 78. Geburtstag	Frau Riechel, Marie-Luise
29.06.	zum 91. Geburtstag	Herrn Schreiber, Hermann
30.06.	zum 69. Geburtstag	Herrn Hedderich, Helmut
30.06.	zum 82. Geburtstag	Frau Heeger, Mechthild OT Esperstedt
30.06.	zum 67. Geburtstag	Herrn Plath, Michael
30.06.	zum 68. Geburtstag	Frau Wüstemann, Annelie
30.06.	zum 76. Geburtstag	Herrn Ziehdorn, Lothar

91. Geburtstag

Der große Reichtums unseres Lebens sind die kleinen Sonnenstrahlen, die jeden Tag auf unseren Weg fallen.

Frau Ida Feliksiak feierte am 31. Mai 2011 ihren 91. Geburtstag. Diesen Geburtstag nahm auch Bürgermeister M. Strejc zum Anlass, um der Jubilarin die herzlichsten Glückwünsche im Namen der Stadt zu übermitteln und ihr für das neue Lebensjahr alles Gute zu wünschen.

Kirchliche Nachrichten

Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde Bad Frankenhausen

Ev.-Luth. Pfarramt Bad Frankenhausen
Vakanzvertretung: Pastorin Steffi Wiegleb
Vikariestraße 1
99706 Bendeleben
Tel.: 034671/62587
Fax: 034671/52070
E-mail: ev-pfarramt@barbarossamail.de
Superintendentur: Superintendent Roland Voigt
Kantor-Bischoff-Platz 8
06567 Bad Frankenhausen
Tel.: 034671/62614
Fax: 034671/62644
E-mail: suptur.bf-s@t-online.de
Kantorat: Kantorin Laura Schildmann
Tel.: 034671/990272
E-mail: laura.ulrich@gmx.de
Jugendwart: Matthias Göpfert
Tel.: 034671/55009
E-mail: goepfert@gmx.net
Vorsitzender Gemeindekirchenrat: Peter Zimmer
Tel.: 034671/77392
Internetadresse: www.kirche-bad-frankenhausen.de
Besuchen Sie auch: www.strobel-orgel.de
Kreisstelle für Diakonie
Allgemeine Sozial- und Lebensberatung in Bad Frankenhausen (Beratungsgespräche/Sozialberatung/Hilfe beim Umgang mit Behörden/Mutter-Kind-Kuren/Familienerholung/Hausbesuche/Gruppenangebote/Besuche/Gespräche/Hausbesuche können telefonisch unter 034671/6990 vereinbart werden)

Gottesdienste und Veranstaltungen Juni

Monatsspruch:
Einer teilt reichlich aus und hat immer mehr; ein anderer klagt; wo er nicht soll und wird doch ärmer. *Sprüche 11,24*

Sonntag, 19. Juni 2011 - Trinitatis (Jubelkonfirmation)
09:30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in der Unterkirche
Donnerstag, 23. Juni
19:30 Uhr Konzert der Sommermusiken in der Unterkirche
Freitag, 24. Juni
20:00 Uhr Johannisfeuer (Wiese gegenüber dem Friedhof)
Samstag, 25. Juni
15:00 Uhr Themenführung in der Unterkirche „Die Geschichte der Unterkirche von den Zisterziensern bis heute“ - anschließend Orgelmusik
Sonntag, 26. Juni - 1. Sonntag n. Trinitatis
09:30 Uhr Gottesdienst in der Unterkirche
Mittwoch, 29. Juni - Peter und Paul
19:00 Uhr Andacht in der Altstädter Kirche
Donnerstag, 30. Juni
19:30 Uhr Konzert der Sommermusiken in der Unterkirche

Chor: immer montags von 19.30-21.00 Uhr im Gemeindesaal der Unterkirche
Wer Spaß am Singen in netter Runde hat, ist herzlich zu uns eingeladen. Kommen Sie einfach mal unverbindlich vorbei und lernen uns kennen. Wir freuen uns auf Sie!
Kinder: immer dienstags (außer in den Schulferien) von 16.00-17.00 Uhr im Gemeindesaal der Unterkirche

Wir treffen uns nur projektweise; im Moment wird das Kindermusical „Israel in Ägypten“ von Thomas Riegler einstudiert.
Posaunenchor: immer freitags von 18.30-19.15 Uhr Bläseranfänger in Oldisleben
Und freitags von 19.30-21.00 Uhr Posaunenchorprobe in Oldisleben
Wer gerne mitspielen möchte, ist herzlich willkommen. Bitte melden Sie sich vorher bei Kantorin Laura Schildmann (034671/99 02 72)
Wer anderweitig gerne Musik machen möchte, kann sich gerne bei Kantorin Laura Schildmann melden. Ich freue mich über jeden, der mit sich (und seinem Instrument) das Gemeindeleben bereichern möchte. Tel.: 034671/99 02 72
Treffpunkt Jungsenioren ist in der Regel trifft am dritten Donnerstag im Monat, um 15:00 Uhr. Nähere Informationen über Frau Gödicke (Tel. 034671/62741)
Landeskirchliche Gemeinschaft
findet immer dienstags um 15:00 Uhr bei Familie Ernst, Erfurter-Str. 34 (Eingang Untergelgen) statt.
Gebetskreis
immer dienstags um 16:30 bei Familie Ernst, Erfurter-Str. 34 (Eingang Untergelgen)
In eigener Sache
Liebe Gemeindeglieder, liebe Einwohner von Bad Frankenhausen!
Die hiesige Pfarrstelle ist nun schon seit März unbesetzt. Die Stelle wurde im Amtsblatt der Landeskirche zur sofortigen Wiederbesetzung ausgeschrieben. Bis zum Ablauf der Frist ging eine Bewerbung ein. Der Gemeindekirchenrat beschloss, die Bewerberin zur Vorstellung einzuladen, und zwar zu folgenden Terminen, die offen für alle Interessierte sind:

Gemeindeabend am Donnerstag, dem 16. Juni, 19:00 Uhr im Gemeindesaal der Unterkirche, zu einem von der Bewerberin frei wählbaren Thema,

Gottesdienst am Sonntag, dem 26. Juni, 9.30 Uhr in der Unterkirche.

Anfang Juli wird der Gemeindekirchenrat in einer Sitzung die Wahlhandlung durchführen. Hilfreich für ihn ist, wenn Gemeindeglieder, die die Bewerberin zu den Vorstellungen „erlebt“ haben, mit seinen Mitgliedern über die Kandidatin ins Gespräch kommen. Dazu mache ich ausdrücklich Mut.
Die Bewerberin stelle ich vor den o.g. Veranstaltungen kurz vor. Sie wird sicherlich auch etwas zu ihrer Person sagen. Aus Gründen der Wahrung der Persönlichkeitsrechte gebe ich jedoch ihren Namen vorher nicht in die Öffentlichkeit. Zu den Vorstellungen ist Ihnen aber die Gelegenheit gegeben, sie zu sehen und von ihr etwas zu ihrer Person zu hören.
Deshalb lade ich Sie ganz herzlich ein, die oben genannten Gelegenheiten zu nutzen, die mögliche künftige Pfarrstelleninhaberin „in Augenschein zu nehmen“.
Es grüßt Sie herzlich
Ihr
Superintendent Roland Voigt

…und noch einige Informationen

Anmeldungen zur Jubelkonfirmation (Goldene/Diamantene/Eiserne/Gnadenkonfirmationen)
Wer in diesem Jahr Goldene, Diamantene, Eiserne oder Gnadenkonfirmation feiert, den bitten wir freundlich, sich im Büro der Superintendentur (Tel.: 034671/62614 Fax: 034671/62644) oder bei Frau Gödicke (Tel.:034671/62741) zu melden. Da wir nicht mehr alle Adressen haben, sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen. Haben Sie noch Kontakt zu denen, die mit Ihnen konfirmiert wurden, dann seien Sie doch bitte bei der Kontaktaufnahme behilflich.
Die Jubelkonfirmation wird am Sonntag Trinitatis (19. Juni 2011) stattfinden.
Kirchenbesichtigungen
Von Mai bis September sind unsere Kirchen zur Besichtigung und Stille geöffnet:

OFFENE KIRCHE
Evangelisch - Lutherische Kirchgemeinde
Bad Frankenhausen

Unterkirche	samstags	von 10:00 Uhr - 12:00 Uhr
	und	von 14:00 Uhr - 14:00 Uhr
Altstädter Kirche	samstags	von 16:00 Uhr - 17:00 Uhr

Die Kirchgemeinde bietet einmal im Monat eine thematische Führung an. Sie sind herzlich dazu eingeladen! Die erste Führung wird am Samstag, den 25.06., 15:00 Uhr sein (Siehe auch unter **Gottesdienste und Veranstaltungen**)

Katholische Kirchgemeinde Maria Himmelfahrt

Filialgemeinde der Pfarrei Sondershausen
Ihre Ansprechpartner sind:
Pfarrer Johannes Preis
Weidengasse 19
06567 Bad Frankenhausen
Tel.: 034671 / 62019

Pfarrer Günter Albrecht
Richard-Wagner-Straße 1
99706 Sondershausen
Tel/Fax: 0 36 32 / 78 80 01

Gedanken zum Hochfest der Heiligsten Dreifaltigkeit - 19. Juni 2011

1. Lesung aus dem Buch Exodus 34,4b.5-6.8-9
Jahwe ist ein barmherziger und gnädiger Gott.
2. Lesung aus dem Brief des Apostels Paulus an die Korinther 13-11-13
Die Gnade Jesu Christi und die Liebe Gottes und die Gemeinschaft des Heiligen Geistes sei mit euch allen.
Evangelium - Frohe Botschaft Jesu nach Johannes 3,16-18
Gott hat seinen Sohn gesandt, damit die Welt durch ihn gerettet wird.

WER AN IHN GLAUBT, WIRD NICHT GERICHTET; WER NICHT GLAUBT, IST SCHON GERICHTET, WEIL ER AN DEN NAMEN DES EINZIGEN SOHNES GOTTES NICHT GEGLAUBT HAT. JOH 3,18
Wer glaubt, hat mehr vom Leben! Wer Gott in seinem Leben einen Platz einräumt, wird eine neue Sicht auf die Realität bekommen. Er führt uns hinaus ins Weite, heraus aus der Engführung einer ausschließlichen Diesseitigkeit. den Zwängen des Alltags und einer beständigen Angst, stets und ständig in dieser Welt zu kurz zu kommen. Das ist die Wirklichkeit, für die Christus selbst eingestanden ist, für die er am Kreuz starb und in der er auferstand. Diesen Glauben feiern wir und diesen Glauben sollen wir in liebenswürdiger Weise unseren Zeitgenossen „vorschlagen“, als die Möglichkeit schlechthin, nicht am Leben „vorbeizuleben“, sondern an dessen Fülle teilzuhaben, jenseits allen Machbarkeitswahns. Glaube findet sich nicht mit den Ungerechtigkeiten und dem Unfrieden dieser Welt ab und auch nicht mit Krankheit und Tod. Glaube an den Auferstandenen heißt, über die Grenzen unseres Horizontes aktiv hinauszuhoffen. Du führst mich hinaus ins Weite, du machst meine Finsternis hell. Aus dieser Hoffnung erwächst die christliche Sicht vom Menschen, unser unbedingtes Ja zum Leben und seiner Würde.
Bischof em. Leo Nowak, Magdeburg

Gedanken zum 13. Sonntag im Jahreskreis - 26. Juni 2011

1. Lesung aus dem zweiten Buch der Könige 4,8-11.14-16a
Dieser Mann, der ständig bei uns vorbeikommt, ist ein heiliger Gottesmann.
2. Lesung aus dem Brief des Apostels Paulus an die Römer 6,3-4.8-11
Wir wurden mit Christus begraben durch die Taufe; wir sollen als neue Menschen leben.
Evangelium - Frohe Botschaft Jesu nach Matthäus 10,37-42
Wer nicht sein Kreuz auf sich nimmt, ist meiner nicht würdig. - Wer euch aufnimmt, nimmt mich auf.

WER DAS LEBEN GEWINNEN WILL, WIRD ES VERLIEREN; WER ABER DAS LEBEN UM MEINETWILLEN VERLIERT, WIRD ES GEWINNEN. MT 10,39
„Wer nicht gekämpft, trägt auch die Kron des ewgen Lebens nicht davon.“ So singen wir es in dem Lied „Mir nach, spricht Christus unser Held“ (GL 616) nach dem Text von Angelus Silesius. Die Krone, die hier besungen wird, besticht nicht durch Gold und Edelsteine. Ihr Glanz ist das ewige Leben, und das können Menschen nicht selbst schaffen. Nur Gott kann es schenken. Aber die Fülle des Lebens wird nicht einfach so über alle ausgegossen am Ende der Tage, sondern hat mit unserem Leben’ jetzt und hier zu tun. Nicht passives Hinnehmen ist gefordert, sondern eine aktive Haltung. Es geht darum, sein Leben auf Gott auszurichten und auch zu schmerzhaften Veränderungen bereit zu sein, offen zu werden für die Nachfolge Christi. Beim Evangelisten Matthäus heißt das: seine Familie verlassen, sein Kreuz auf sich nehmen und bereit sein, das Leben zu wagen um des Evangeliums willen. Wer aber glaubt, dadurch den eigenen Ruhm zu mehren oder eine größere Selbstentfaltung zu erreichen, irrt. Nicht Selbstverwirklichung motiviert zur Nachfolge, sondern selbstlose, tätige Liebe. Die äußert sich in der Sorge für die Kleinen, die sozial Schwachen, die Kranken und Armen. Es gibt eine Ordnung der Liebe. Und in dieser Ordnung hat Gott Priorität, der die Liebe selbst ist. Denn in der Liebe sehen wir den Nächsten als Bild Gottes. So sind Gottes- und Nächstenliebe zwei Seiten einer Medaille.
Erzbischof Dr Reinhard Marx, München-Freising

Gottesdienste

Freitag, den 17. Juni 2011
17.00 Uhr Abendmesse
Sonntag, den 19. Juni 2011
- DREIFALTIGKEITSSONNTAG -
10.30 Uhr Heilige Messe
Donnerstag, den 23. Juni 2011
- FRONLEICHNAM -
18.00 Uhr Heilige Messe
Sonnabend, den 25. Juni 2011
17.00 Uhr Heilige Messe mit Fronleichnamsprozession
Sonntag, den 26. Juni 2011
- 13. Sonntag im Jahreskreis -
KEINE Heilige Messe
17.00 Uhr Vesper im Klosterturm zu Göllingen
Freitag, den 01. Juli 2011
- Herz Jesu - Fest -
17.00 Uhr Abendmesse
Sonntag, den 03. Juli 2011
- 14. Sonntag im Jahreskreis -
10.30 Uhr Heilige Messe

Alle diese Angaben sind ohne Gewähr!
Bitte beachten Sie deshalb auch weiterhin Vermeldungen und Aushänge, um sich über mögliche Änderungen, oder weitere Gottesdienste und andere kirchliche Veranstaltungen in unserer Gemeinde zu informieren

Kulturinformationen

910 Jahre Seehausen

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger von Seehausen und Umgebung, anlässlich
unserer 910-Jahrfeier
am 18.06.2011 findet ab 18.00 Uhr
eine kleine Veranstaltung am Festplatz vor dem Bürgerhaus statt.
Alle Interessierten sind ganz herzlich eingeladen. Wir würden uns über ein reges Erscheinen freuen.
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.
Der Heimatverein Seehausen

Konzerte in der Unterkirche Bad Frankenhausen im Juni 2011

Benefizkonzert für die Große Strobel-Orgel

Am Donnerstag, dem 23. Juni 2011 findet im Rahmen der diesjährigen Frankenhäuser Sommermusiken um 19.30 Uhr in der Unterkirche Bad Frankenhausen ein Benefizkonzert für die Große Strobel-Orgel statt. Unter der Überschrift „Und die Angst verliert ihre Macht“ werden Lieder von dem Liedermacher und Pfarrer Reinhard Süpke aus Oldisleben zu hören sein. Schon seit vielen Jahren beschäftigt sich Reinhard Süpke mit neuen geistlichen Liedern und hat sich als Liedermacher und Gitarrist einen Namen gemacht. Die Große Strobel-Orgel in der Unterkirche hat eine grundlegende Sanierung dringend nötig- mittlerweile sind Orgelkonzerte nur noch sehr eingeschränkt möglich. Sie ist eine der großen romantischen Orgeln im mitteldeutschen Raum von einem Thüringer Orgelbauer (Julius Strobel) ; 1886 erhielt sie ihre heutige Gestalt. Für dieses besondere Instrument wird in dem Konzert gesammelt; Reinhard Süpke verzichtet auf ein Honorar, damit alles Geld, was an diesem Abend eingenommen wird, der Orgel zugutekommt. Der Eintritt zu diesem Konzert ist frei, Spenden zur Sanierung der Großen Strobel-Orgel werden erbeten.

Trio-Konzert

Am 30. Juni 2011 findet in der Unterkirche Bad Frankenhausen um 19.30 Uhr ein Instrumentalkonzert statt. Es erklingen Triokompositionen für Flöte, Oboe und Basso Kontinuo (Cello und Orgel). Zu hören sein werden Christian Schildmann (Soloflötist am Loh-Orchester Sondershausen), Daniel Joram (Solooboist am Loh-Orchester), Ralph Krause (Solocellist am Loh-Orchester) und Laura Schildmann (Kantorin in Bad Frankenhausen). Zusätzlich zu den Trios, bei denen alle Instrumente zusammen spielen, werden sich aber auch Flöte, Oboe und Cello allein präsentieren. Der Eintritt zu diesem Konzert ist frei- Spenden werden zur Deckung der Unkosten erbeten.
Laura Schildmann
Kantorin

2. Hämmellauf in Bad Frankenhausen

15.07.2011
„ALTE HÄMMELEI“
BAD FRANKENHAUSEN

Veranstalter: Herberge & Wirtshaus „Alte Hämmelei“
LG Bad Frankenhausen/Göllingen
Start und Ziel: Herberge & Wirtshaus „Alte Hämmelei“
Start 19.00 Uhr
Anmeldung: 15.07.2011 17.30 Uhr - 18.30 Uhr
Strecke: Laufen 11km, 5 km anspruchsvoll,
Nordic Walking 5 km
Startgebühren: 6,00 EUR 4,00 EUR
Wertung: 1 - 3 Platz männlich
1 - 3 Platz weiblich
Urkunde mit Zeit u. Platz, Sachpreise
Keine Altersklassenwertung
Jeder erhält eine Teilnehmerurkunde mit Zeit.
Verpflegung, Wasch- und Duschmöglichkeiten sind vorhanden.
Anschließend Läuferparty mit „INGO“

Veranstaltungen im Panorama Museum

Rückblick:

Nach „Ein fliehendes Pferd“ (D 2007), mit seinem voller Spiellust agierenden Schauspielerensemble und durchaus feinsinniger Doppelbödigkeit, folgte am vergangenen Freitagabend (3.6.) die Tragikomödie „Mammuth“ (F 2010) mit einem überragenden Gerard Depardieu in der Hauptrolle. Dieses Roadmovie war in Low-Budget-Ästhetik gefilmt und das war sicher nicht nur das Ergebnis der „No-Money-Produktion“, wie man im Abspann lesen konnte, sondern auch künstlerisches Stilmittel, um eine Geschichte über einen pensionierten armen Teufel zu drehen, der seine ehemaligen Arbeitgeber abklapperte - von zumeist prekären Arbeitsverhältnissen -, um seine Rentenunterlagen zu vervollständigen. Bei aller Situationskomik zeigte der Film ohne Sentimentalität und mit warmherziger Anteilnahme die Verlierer des neoliberalen Wirtschaftssystems. Diese Geschichte bot überragend treffende Bilder, zum Beispiel wie der Pensionär sich durch seine Wohnung bewegte, gleich einem Tiger im Käfig, wie er mit einer Mischung aus Wut und Verzweifelung sein neues Leben zu bewältigen und seinen Einkaufswagen auf dem Supermarktparkplatz vergebens durch die parkenden Autos zu zwängen versuchte, wie er auf seinem alten Motorrad von LKWs und anderen Motorrädern überholt wird. Daneben gab es aber auch immer wieder traumhaft-surreale Sequenzen, die verstörend wirkten, wie er im Supermarkt den toten Mann an der Kühlvitrine entdeckt und ihn schuldbewusst ignoriert und weiter seine Einkäufe tätigte, die Begegnungen mit seiner tödlich verunglückten Freundin, die seine Reise auch zu einer zu sich selbst werden und ihn ein altes Trauma überwinden ließen und letztlich auch die Begegnungen mit seiner Nichte, der Künstlerin und ebenso für ein Leben in dieser Welt nicht geeigneten Schöpferin von collagenhaften Skulpturen, die ebenso wenig für eine Vermarktung geeignet waren wie sie selbst. Der Film interessierte sich vor allem für das Schicksal der kleinen Leute, die stets zu den Verlierern gehören, die sich durchwursteln, betrogen und verachtet werden, die nicht schön und erfolgreich genug sind, dass sie für Wert befunden werden, in den Focus einer Kamera zu geraten. Und einem von ihnen gab Depardieu ein unverwechselbar markantes Gesicht in diesem wirklich bemerkenswerten Film.
Fred Böhme

Freitag, 17. Juni, 20:00 Uhr im StuKi 76 ***Dokfilm***
Am Anfang war das Licht (Österr. 2009)
Regie/Buch: P.A. Straubinger
FSK: o. A.; L.: 94 min

Rechteinhaber: Movienet

Dieser Dokumentarfilm wirft existenzielle Fragen nach der Form unseres Daseins auf: Ist es denkbar, dass Menschen ohne Essen und Trinken über Jahre hinweg überleben können, indem sie sich ausschließlich von Licht ernähren? Viel Aufmerksamkeit erreichte AM ANFANG WAR DAS LICHT durch den „Fastenyogi“ „Mataji“ Prahlad Jani, der sich selbst als Herausforderung für die moderne Wissenschaft sieht und angibt, seit 70 Jahren weder zu essen noch zu trinken. Prof. Dr. Sudhir V. Shah hatte den Yogi gemeinsam mit einem 35-köpfigen Ärzteteam im Auftrag des indischen Verteidigungsministeriums 15 Tage lang untersucht und kam zu erstaunlichen Ergebnissen. Auf der Basis von unzweifelhaften Erlebnisberichten, ausführlichen Interviews und wissenschaftlich protokollierten Laborexperimenten erzählt der Film vom Phänomen „Lichtnahrung“. P.A. Straubinger hat sich intensiv mit dem Thema beschäftigt, ein Jünger der „Lichtnahrung“ ist er dabei nicht geworden. Sein Film ist keine Aufforderung an die Zuschauer, nichts mehr zu essen. Das wäre ein grobes Missverständnis, ein gefährliches noch dazu. Der Film ist weder Fastenanleitung noch Lebensschule. Dafür aber ein gelungener Versuch darzustellen, dass selbst in unserer aufgeklärten westlichen Welt das Bewusstsein die Materie beeinflussen kann. Die Naturwissenschaft steht vor einem Rätsel. Als moderne Menschen erleben wir dieses Phänomen als Angriff auf unser westliches, naturwissenschaftlich geprägtes Weltbild. ***Verleihinfo***
Mit Shuttleservice! *Abfahrt ab REHA-Klinik 19:30 Uhr. Interessenten melden bitte ihren Bedarf unter der 0800-3023666 an bzw. REHA-Patienten tragen sich bitte in die Liste im Patientenordner ein!*

Freitag, 24. Juni, 20:00 Uhr im StuKi 76 ***Drama***
Gran Torino (D/USA/Australien 2008)
Regie: Clint Eastwood
Buch: Nick Schenk, Dave Johannson
D.: Clint Eastwood, Bee Vang, Ahney Her, Christopher Carley, John Carroll Lynch, Brian Haley u.a.
FSK: 12; L.: 116 min

Rechteinhaber: Warner

Der Vietnam-Veteran Walt Kowalski ist ein alter Knochen, der strikt an seinen Vorurteilen festhält. Als in seine durch und durch amerikanische Nachbarschaft koreanische Einwanderer ziehen, bestätigen diese zu-

nächst seine Befürchtungen, zumal die Bandenkriminalität stetig zunimmt. Doch als deren Kinder bedroht werden, schreitet der Witwer entschlossen ein. Das macht ihn nicht nur zum Lokalhelden, es ruft auch Feinde auf den Plan. Gerade erst ist das Oscar-Drama DER FREMDE SOHN im Kino, schon packt Clint Eastwood das nächste fesselnde Stück Kino-Konflikt aus. Trotz seiner 78 Jahre dreht die Leinwandlegende nicht nur regelmäßig, sondern steht in dieser berührenden Anti-Rassismus-Parabel auch wieder selbst vor der Kamera. Was in anderen Händen missionarisch werden könnte, wird unter Eastwoods Regie ein dramatisches Stück über die Annäherung von Generationen und Kulturen. Ohne überflüssige Mätzchen inszeniert, wirbt Eastwoods neuer Film glaubwürdig für Verständnis und Menschlichkeit. ***kino.de***
Mit Shuttleservice! *Abfahrt ab REHA-Klinik 19:30 Uhr. Interessenten melden bitte ihren Bedarf unter der 0800-3023666 an bzw. REHA-Patienten tragen sich bitte in die Liste im Patientenordner ein!*

Freitag, 1. Juli, 20:00 Uhr im StuKi 76 ***Tragikomödie***
Renn, wenn du kannst (D 2009)
Regie: Dietrich Brüggemann
Buch: Dietrich und Anna Brüggemann
D.: Robert Gwisdek, Anna Brüggemann, Jacob Matschenz, Franziska Weisz, Leslie Malton, Michael Sens
FSK: 12; L.: 116 min
Benjamin sitzt seit einem Unfall vor sieben Jahren im Rollstuhl. Er schikaniert seine Mutter, die ihn betüttelt, und den neuen Zivi Christian. An dem prallen seine Zynismen ab, weiß er doch, dass er nach einem halben Jahr sein Medizinstudium fortsetzt. Benjamin übertüncht damit aber nur seine wahren Gefühle. Er wünscht sich eine normale Beziehung. Beide jungen Männer verlieben sich ausgerechnet in dasselbe Mädchen, die umtriebige Musikstudentin Annika, die sich nicht entscheiden kann und ihre Gunst zwischen ihnen aufteilt.
Die zärtliche Beschreibung der Figuren macht den Zugang zu ihnen leicht. Brüggemann greift das Thema Behinderung ohne Larmoyanz auf, zeigt, wie der an den Rollstuhl gefesselte junge Mann unter der Abhängigkeit leidet, unter dem Wunsch nach einem Leben voller Zuneigung und Sex. Er will keine Partnerschaft mit einer Behinderten, sondern Liebe, aber bemerkt pragmatisch „wer steht schon auf einen Typen im Rollstuhl“. Ohne die Behindertenkarte zu sehr auszureizen, geht es auch um äußerliche Attraktivität als Verkaufswert, um die Erfüllung eines fast unmöglichen Traumes, die Ziellosigkeit einer Generation. Die Kamera schaut oft aus der Vogelperspektive auf das Geschehen und schafft so eine Freiheit und Schwerelosigkeit, die dem in der Bewegung beeinträchtigten Protagonisten schmerzlich fehlt. Trotz trockenen Humors und witziger Dialoge bleibt vieles unausgesprochen, trotzt die Leichtigkeit der Erzählung dem nicht ganz leichten Thema und vermeidet die Fallstricke eines Behindertendramas. ***kino.de***
Mit Shuttleservice! *Abfahrt ab REHA-Klinik 19:30 Uhr. Interessenten melden bitte ihren Bedarf unter der 0800-3023666 an bzw. REHA-Patienten tragen sich bitte in die Liste im Patientenordner ein!*

Rechteinhaber: Zorro

Samstag, 2. Juli, 14:00 Uhr in der Orangerie Bendeleben ***Ausstellungseröffnung***
Architektur zeichnen und malen wie am Bauhaus -
Ausstellungsprojekt des Panorama-Kurses „Bildnerisches Gestalten“
2. Juli bis 11. September 2011 in der Orangerie Bendeleben
geöffnet sonntags 14:00 bis 18:00 Uhr
oder nach Vereinbarung über Bgm. Brückner Tel.: 0160-8409737
Seit 1990 bietet das Panorama Museum seinen Kurs „Bildnerisches Gestalten“ an, einen Mal- und Zeichenkurs für kunstinteressierte Laien oder angehende Kunst- und Gestaltungsstudenten. Schon bei seiner Gründung erfreute sich dieses Kursangebot einer großen Nachfrage, die bis heute andauert. Semesterweise stellt sich der Kurs verschiedenen bildnerischen Problemstellungen oder speziellen Techniken der Grafik oder der Malerei, was für die Teilnehmer stets eine echte Herausforderung darstellt, aber nicht selten auch durch interessante Resultate in Form von verschiedenen Bildern belohnt wird.
Im Herbstsemester 2009/2010 begann sich der Kurs unter dem Eindruck des Bauhausjubiläums, das auch der Anlass für eine Exkursion nach Weimar zwecks Besichtigung der dortigen Bauhausausstellung wurde, intensiv mit der Malerei und Grafik von Künstlern wie Paul Klee, Lyonel Feininger, Georg Muche oder Wassily Kandinsky zu befassen. Sehr schnell wurde klar, es sollte Architektur gezeichnet, gemalt und im Sinne der Bauhäusler auf ihre Elementarformen abstrahiert werden. Einige Kursteilnehmer schlugen als reales Anschauungsobjekt dafür die Kirche in Bendeleben vor, weswegen zwei Vororttermine zum Zeichnen und Fotografieren vereinbart wurden. An beiden Abenden war es kühl und regnerisch, weswegen bereits diese Studien unter dem Eindruck zeichnerischer Reduktion standen. Die Folgetermine in der Werkstatt des Panorama Museums hatten dann das Ziel, durch mehrfache Wiederholung der Zeichnungen wie auch durch den Einsatz verschiedener zeichnerischer Mittel die Abstraktion der erlebten Architektur voranzutreiben. Das gelang den Kursteilnehmern in recht unterschiedlicher Weise. Auffällig war, welche Mühe sie ihnen abverlangte. Natürlich sollte das Bauwerk erkennbar bleiben. Das ursprüngliche Ziel einer komplexeren Malerei musste wohl oder übel auf das Folgesemester verschoben werden. Dieser ging dann noch ein Zwischenexkurs über perspektivisches Zeichnen in den verschiedenen Konstruktionsarten (Einpunkt-, Zweipunkt- und Dreipunktkonstruktion) voraus, dessen gelungenste Variante nun in eine überzeugende Farbfassung gebracht werden sollte. Laien neigen oft dazu, den ersten Versuch auch für den gültigen zu halten, weswegen die Zeichnungen kopiert und die Kursteilnehmer motiviert wurden, mehrere kolorierte Varianten zu malen. Natürlich unterschied sich die Intensität des nun beginnenden Arbeitsprozesses bei den verschiedenen Kursteilnehmern erheblich. Doch diese Arbeitsphase erbrachte erstaunliche Ergebnisse. Jetzt waren die Teilnehmer endlich soweit, eine komplexere Malerei in Acryl- oder Ölfarbe im Sinne der gestellten Zielsetzung in Angriff zu nehmen, die sie im Frühjahrssemester 2010 realisierten und dabei teilweise auch noch zu Hause intensiv weiterarbeiteten. Die Ausstellung in Bendeleben zeigt Beispiele aus allen Arbeitsphasen einschließlich der gemalten Endergebnisse. Es ist erst die dritte Ausstellung von Arbeiten dieses Kurses, der sich hier mit qualitativ beeindruckenden Bildern der Öffentlichkeit stellt.
Falls Sie weitergehende Fragen zu diesem Projekt und den ausgestellten Werken haben, wenden Sie sich bitte an den Kursleiter Fred Böhme (Tel. 034671-619-23,
E-Mail: **fred-boehme@t-online.de**).

Foto von: Fred Böhme

PANORAMA MUSEUM
Fred Böhme
Am Schlachtberg 9
06567 Bad Frankenhausen
Tel.: 034671-6190
Fax: 034671-62050
e-mail: **fred-boehme@t-online.de**

1225 Jahre Esperstedt

vom 30.06. bis 03.07.2011

Werte Bürgerinnen und Bürger von Esperstedt, liebe Esperstedter in Nah und Fern,
Esperstedt feiert. Diesmal nicht Karneval oder Dorffest wie jedes Jahr, diesmal etwas Besonderes. Im Jahre 786 wurde der Ort erstmals urkundlich erwähnt, damit wird unser Heimatort stattliche 1225 Jahre alt.
Aus diesem Anlass haben wir ein Festwochenende organisiert, dessen Programm Sie nebenstehend sehen.
Jeder Tag hat seinen Schwerpunkt. Der Donnerstag steht im Zeichen unserer Kirche, der Festgottesdienst bildet faktisch den Auftakt unserer Feierlichkeiten.
Am Freitag hat jeder die Gelegenheit, sich über die Ortsgeschichte zu informieren. Die Festrede des Stadtarchivars und Leiters des Regionalmuseums Bad Frankenhausen, Dr. Ulrich Hahnemann, enthält sicherlich so manche Episode aus 1225 Jahren, die wir schmunzelnd wiedererkennen oder die uns auch neu sein könnte.
Absoluter Höhepunkt wird der Samstag mit dem historischen Festzug werden. Einwohner und Freunde Esperstedts wollen Ihnen da in lebendigen Bildern Höhepunkte und auch Schicksalsschläge der Ortsgeschichte zeigen.
Ausklingen sollen die Festtage mit einem zünftigen Frühschoppen am Sonntag mit original böhmischer Blasmusik.
Zu allen Veranstaltungen auf dem Festgelände auf dem Sportplatz ist der Eintritt frei, gegen Hunger und Durst stehen genügend Mittel zur Verfügung.
Freuen wir uns auf diese Tage und feiern wir gemeinsam unsere 1225 Jahre Esperstedt als den Höhepunkt im Leben unseres Ortes.
Ihr Festkomitee 1225 Jahre Esperstedt

Festprogramm 1225 Jahre Esperstedt

Donnerstag, 30.06.2011

18:30 Uhr Alter Friedhof:
Kranzniederlegung am Kriegerdenkmal

19:00 Uhr Kirche :
Festgottesdienst, anschließend Eröffnung der historischen Ausstellung zur Kirchengeschichte mit gemütlichem Beisammensein

Freitag, 01.07.2011

19:00 Uhr Festzelt:
Festempfang 1225 Jahre Esperstedt;
Alle Bürger und Gäste sind herzlich eingeladen

ab 22:00 Uhr Festzelt:
Tanzabend mit „Tornado“

Samstag, 02.07.2011

11:00 Uhr Festplatz:
Kinderspaß- und Unterhaltung mit dem DOMizil

11:00 Uhr Festplatz:
Oldtimer-Treffen

14:00 Uhr Historischer Festumzug (nähere Informationen an den Aushängen)

15:00 Uhr Festzelt:
Gemütlicher Kaffeenachmittag mit musikalischer Umrahmung

20:00 Uhr Festzelt:
Jubiläumstanz mit der „Landstreicher-Party-Band“

22:30 Uhr Festgelände:
Barock- und Höhenfeuerwerk

Sonntag, 03.07.2011

10:00 Uhr Festzelt:
Musikalischer Frühschoppen mit Original Böhmischer Blasmusik;
Zu Gast die „Böhmischen Knödel“ aus Prag

Für das leibliche Wohl ist an allen Veranstaltungstagen gesorgt!
Die Veranstaltungen „Eintritt FREI!“

Aus Vereinen und Verbänden

Wanderjubiläum beim SSV 23 in Udersleben

20 Jahre Wandergruppe im SSV 1923 Udersleben ist ein Grund zur Freude und zum Feiern. Dazu wurden all unsere Wanderfreundschaften am 22.5.2011 auf den Sportplatz nach Udersleben eingeladen.
Wie das im Leben so ist, alle sind terminlich nicht unter einen Hut zu bringen, aber viele kamen. Nach herzlicher Begrüßung unserer Gäste zogen planmäßig um 13.00 Uhr 45 fröhliche Wanderer hinaus in die Natur. Wir wanderten bei herrlichem Sonnenschein durch den Hämling, vorbei am Blockhaus hinauf zur Krähenhütte. Hier wurde gerastet und die Aussicht genossen. Es war etwas diesig und Gewitterwolken zogen auf. Heinz Thelemann drängte zum Weitergehen, denn wir wollten um 15 Uhr wieder auf dem Sportplatz sein. Also stiegen wir ab und wanderten im Liesebühl in Richtung Dorf. Plötzlich ging ein Regenguss hernieder. Wir konnten nicht schnell genug die Regensachen überstreifen. Im Dorf selbst hatte es nicht geregnet. Auf schnellen Sohlen ging´s nun zurück zum Sportplatz, wo die nasse Bekleidung rasch gewechselt wurde. Unsere „Kyffhäuserspatzen“ waren schon da, um uns mit einem Ständchen zu begrüßen. Heinz Thelemann richtete nun offizielle Begrüßungs- und Dankesworte an alle Wanderer aus Nah und Fern und an den Präsidenten des Kreissportbundes Herrn Dr. Räuber, der auch in Vertretung unseres Bürgermeisters Herrn Strejc gekommen war.
Als Gäste wurden weiterhin begrüßt
- die Wanderfreunde vom Hainleite Wanderklub Sondershausen
- der Museums-und Heimatverein Bad Frankenhausen
- die Naturfreunde aus Bad Lauterberg
- Wanderfreunde aus Eisleben-Wolferode und aus Heldrungen

Grüße schickten uns die Wanderfreunde vom Airport Frankfurt/a.M.; die Wanderer aus Ilmenau, Saalfeld und Apolda.
Das Motto unserer kleinen Wandergruppe: „Einfach abschalten, ganz ungezwungen die Natur genießen und sich dabei wohl fühlen“. Wir nennen es auch Genuss Plus!
Aktiv sein und Spaß haben in Geselligkeit, das führte bei uns mit der geringen Mitgliederzahl dazu, dass wir auch die Familienfeiern gemeinsam erleben.
Unser Verein SSV 23 Udersleben mit der Sparte „Wandern“ hat sich 2010 die Organisation des Kyffhäuserwandertages auf die Fahne geschrieben und dafür viele lobende Worte erhalten. Also gehen wir es 2011 wieder an. Die Prospekte für dieses Jahr liegen bereits vor, sie wurden zum Osterspaziergang in Ilmenau ausgelegt und waren sofort vergriffen. Das beim Wandern auch Allgemeinbildung und Teamgeist mitgeliefert wird, ist Fakt. Die Wanderkinder unserer Gruppe sind inzwischen erwachsen geworden und durch Ausbildung und Beruf weggegangen. Der Nachwuchs fehlt uns, leider eine Erscheinung in allen Vereinen. Zu unserem Jubiläum kamen aber einige ehemalige Wanderkinder und das hat uns sehr gefreut. Ein Zeichen, dass es doch in der Gruppe zwischen Jung und Alt gestimmt hat. Wir denken, dass wir bei unseren ehemaligen Wanderkindern den entsprechenden Grundstein für diesen Sport legen konnten.
Christiane Thelemann brachte anschließend einen kurz zusammengefassten Rückblick unserer 20-jährigen Wanderzeit. Wie fing alles an?!
Am 1. Advent 1989 wanderten Heinz und Christiane Thelemann in und um Bad Lauterberg, kamen dabei zum Naturfreundehaus Weinberghütte und wurden spontan und herzlich zur Adventsfeier der Naturfreunde eingeladen. Wandererlebnisse wurden ausgetauscht, Freundschaftsbande geknüpft -Die „Chemie“ stimmte sofort.
Im Februar 1990 besuchten uns die Lauterberger Naturfreunde im tief verschneiten Udersleben. Wir verbrachten bei Winterwanderung und Späßen ein tolles Wochenende. Gemeinsame Wanderungen wurden geplant, allem voran die Rennsteighüttenwanderung. Heiko Tietz, der Wanderleiter der Naturfreunde animierte uns, doch eine eigene Wandergruppe zu gründen. Er gab uns dazu wertvolle Ratschläge, allein wir taten uns noch etwas schwer damit. Am 23.9.1990 waren Heinz und Christiane Thelemann Teilnehmer an der Harzhöhenwanderung von Wernigerode nach Bad Lauterberg - 48 km Fußmarsch! Damit war wohl bewiesen, dass wir echte Wandersleute sind und Heiko drängte uns wiederholt, eine Wandergruppe zu bilden. Im Frühjahr 1991 forderte Günter Schacke, unser Vorsitzender vom Sportverein, Heinz Thelemann auf, eine Wandergruppe ins Leben zu rufen, es gäbe Interessenten in Artern.
20.4.1991 die Wandergruppe im SSV 23 Udersleben wird gegründet. Mit dabei: Gretchen Spicher, Walter Richter, Erika Eichholz, Dr. Hannelore Pohl, Reinhard Pohl, Heinz und Christiane Thelemann, sowie Günter und Elvira Schacke.
Heinz Thelemann wurde zum Wanderleiter ernannt und ab sofort gingen wir 2x monatlich nach Plan auf Wanderschaft, zunächst im Kyffhäusergebirge und dann hinaus in weite Ferne.
Unsere Gruppe wuchs in der Teilnehmerzahl, die Wanderer und „Tippelbrüder“ kamen und kommen noch aus Voigstedt, Artern, Nausitz, Bad Frankenhausen, Heldrungen, Wolferode und Udersleben, dazu Gäste aus Saalfeld und Apolda.
Das Wanderprogramm wurde erweitert auf gemeinsame Wanderfahrten. Hier zusammengefasst unsere größeren gemeinsamen Mehrtagstouren führten uns:
in die Böhmische Schweiz
in den Böhmer Wald
ins Riesengebirge mit den Naturfreunden aus Bad Lauterberg
in die Hohe Tatra, auch mit Naturfreunden aus Bad Lauterberg
nach Potsdam, Kulturgeschichte und Natur stand auf dem Programm
in das Altvatergebirge
in den Hochschwarzwald
in die Bayrische Alpen
in unsere Sächsische Schweiz
zur Rennsteighüttenwanderung mit den Naturfreunden und 2004 mit unseren Wanderkindern
ins Montafon
in die Hohe Tauern, zur Thüringer Hütte
in die Fränkische Alp
nach Berlin, Kulturgeschichte und Natur standen auf dem Programm
nach Wurzbach und mehrfach nach Bad Lauterberg
In etwas kleinerer Gruppe gings auch richtig hoch hinaus:
Lech am Arlberg, Oberallgäu, Dolomiten mit Rosengarten und Umgebung
Sextener Dolomiten,
Ortlergebiet
Umrundung der Texelgruppe auf dem Meraner Höhenweg
Alpenüberquerung, von Oberstdorf nach Meran
Bergwanderungen im Wallis, im Tessin, in der Sursetva mit Rheinquelle und Via-Mala, im Oberengadin auf den Spuren des Malers Segantini, im Berner Oberland mit Eigertrail und Mönchsjochhütte am Großglockner zusammen mit den Frankfurter Wanderfreunden und die Umrundung des Mont Blanc in 2600 bis 2800 m Höhe mit den Saalfelder Wanderfreunden und nochmals in Südtirol, wo unser junger Wanderfreund Michael ein besonderes Erlebnis hatte, die Überquerung der Sarntaler Alpen mit dem berühmten Bergsteiger Hans Kammerlander.
Unzählige interessante Wanderungen in der Heimat:
Kyffhäuser, Hainleite, Schmücke, Schrecke, Thüringer Wald, Rhön, Wörlitzer Park, Bernburg, Goitsche, Geiseltal (ehem. Braunkohlentagebau), Unstrut und Saaletal.
Ein Zitat unserer Wanderfreundin Hanna: „Ohne diese Wandergruppe wäre ich nie an so viele interessante und schöne Orte gekommen und hätte so viel Schönes kennen gelernt.“ Ein großes „Danke“ geht dafür an unseren Wanderleiter Heinz Thelemann, der dann auch von seiner „Mannschaft“ herzlich geehrt wurde.
Feste Bestandteile unseres Wanderplanes in jedem Jahr sind:
- Winterwanderung und Faschingsball in der Thür. Rhön zusammen mit den Frankfurter Wanderern
- Blutbuchenfest in Sondershausen
- Osterspaziergang in Ilmenau
- Thüringer Wandertag, in diesem Jahr in Jena
- Kyffhäuserwandertag in diesem Jahr am 24.9.2011

auch zum Deutschen Wandertag, wenn er nicht in einem gar zu entfernten Ort begangen wird. Auf all diesen Wanderungen herrschte stets eine wunderbare Wanderkameradschaft.
Günter Schacke unterstrich anschließend an diesen Bericht in seiner Rede, wie schön es ist, in unserem kleinen Dorf so aktive Sportfreunde für Fußball, Wandern und Radfahren zu haben. Wanderer ziehen hinaus in die Welt und machen unsere Region damit bekannt, denn im Gepäck haben sie auch stets Prospekte aus unserer Region. Er gratulierte uns Wanderern zum Jubiläum und wünschte, dass wir uns weiter aktiv in die Wanderbewegung des Kyffhäuserkreises einbringen. Herzliche Glückwünsche und Grußworte der Gäste schlossen sich an. Von den Lauterbergern z.B. dieses kleine Gedicht:

Im Sommer an sonnigen Tagen
woll´n wir eine Wanderfahrt wagen,
so dachtet Ihr in Eurem Herzen drin
denn Wandern ist allemal ein Gewinn.
Schon früh nach der Grenzöffnung war Bad Lauterberg Euer Ziel,
der Weg zum Naturfreundehaus eigentlich leicht fiel.
Vom 1. Tag verband uns ein freundschaftliches „DU“
Zusammen wanderten wir nahen und fernen Zielen zu.
Ob im Kyffhäuser bei Sturm, Schnee und Regen,
im Unstrut- und Saaletal wanderten wir auf sommerlichen Wegen.
Nach dem Rennsteig taten wir in die Ferne schweifen.
Im Riesengebirge lernten wir die Freiheit erst richtig begreifen.
Zu Eurem 20zigsten Geburtstag wünschen wir für die Zukunft Gedeihen und Glück.
Auf das wir uns begegnen mit „Berg frei“ noch manches Stück.

Ein weiterer Höhepunkt dieser kleinen Feier fand nun mit der Ehrung unserer Wanderfreundinnen Gretchen Spicher und Erika Eichholz statt.
Die Uderslebener Wandergruppe bedankte sich dann in liebevoller Weise bei Heinz und Christiane Thelemann für Wanderführung und Organisation und das war für die Beiden eine echte Überraschung.
Birgit Schulz, Chorleiterin der „Kyffhäuserspatzen“ überbrachte die herzlichsten Glückwünsche zum Wanderjubiläum vom Chor, die Grüße wurden mit einem bunten Strauß bekannter Frühlings -und Wanderlieder überbracht. Es war ein Ohrenschmaus, auch unsere Gäste waren begeistert von dem Gesang.
Dann wurde das Kuchenbufett gestürmt und nette Gespräche in der Runde geführt. Es gab viel zu erzählen und Wandererinnerungen wurden zum Besten gegeben. Sportfreund Ranke spielte bekannte Weisen auf seinem Akkordeon.

Inzwischen duftete es lecker vom Grillrost. Niemand konnte hier widerstehen, auch wenn wir noch so viel vom Kuchen geschleckert hatten.
Sportfreunde vom SSV 23 versorgten alle Wanderer mit Gegrilltem und Getränken, dafür herzlichen Dank.
Ein schönes Fest ging gegen 18 Uhr zu Ende. Die Verabschiedung war sehr herzlich, mit allen guten Wünschen für viele schöne Wanderungen und Einladungen zu gemeinsamen Wanderungen.
Zum Kyffhäuserwandertag sprachen die Uderslebener nochmals die Einladung aus und überreichten die Prospekte.
Wir würden uns freuen, wenn es mehr Interessenten für diesen wunderbaren Wandersport gäbe, es ist kein Leistungssport, sondern Balsam für Körper und Geist und kann bis ins hohe Alter und zu jeder Jahreszeit betrieben werden.
Christiane Thelemann

Kyffhäuser Tourismus:

Neues Internet-Portal online gestellt

Nach gut 7 Jahren Online-Präsenz sind die Internetseiten des Tourismusverbandes Kyffhäuser komplett überarbeitet worden. Neben einem neuen Design wurden Struktur und Inhalte auf eine völlig neue Plattform aufgesetzt.
Das Internet gilt als äußerst schnelllebiges Medium. Technik, Technologie und Trends bei der Nutzung sind einem steten Wandel unterworfen. Aus diesem Grund hat sich der Tourismusverband Kyffhäuser vor einiger Zeit entschlossen, seine Webseiten optisch, inhaltlich und technisch an den neuesten Stand anzupassen. Jetzt sind die Seiten fertig.
Die technische Basis des neuen Portals bilden dabei eine patentierte Plattform, die variabel und strukturiert aufgebaut ist, und ein angebundenes Management-System zur Pflege aller Inhalte. Damit ist zum einen eine hohe Aktualität gewährleistet, zum anderen jederzeit die Möglichkeit gegeben, flexibel und schnell auf notwendige Veränderungen zu reagieren.
Bei der grafischen Gestaltung der Internetseiten wurde sich am Design der neuen Prospektfamilie des Tourismusverbandes orientiert, welches frischer, moderner und emotionaler bei der touristischen Zielgruppenansprache ist und gleichzeitig eine persönliche Bindung zum Gast her-

stellt. Als aufmerksamkeitsstarke „Hingucker“ fungieren auf den einzelnen Seiten jeweils inhaltlich passende Panoramabilder im oberen Teil der Website.
Die Struktur und Menüanordnung selber wurde im Hinblick auf eine einfache und übersichtliche Navigation verbessert. Touristische Themen in unterschiedlich markierter Farbgebung erleichtern dem Nutzer die Orientierung entsprechend seinen persönlichen Vorlieben.
Alle in den Untermenüs vorgestellten Ausflugsziele wurden durch einen Kartenausschnitt zur geographischen Einordnung sowie aktuellen Wetterinformationen im jeweiligen Ort ergänzt. Videos, 360°-Panoramen und webcams stellen bewegte, interaktive und live-Bilder zur Verfügung. Zahlreiche Funktionen und Module wie RSS-Feeds, Voting (Bewerten), Weiterempfehlen und Blogs vervollständigen das Angebot auf den Seiten.
Für touristische Leistungsträger bietet der Tourismusverband jetzt erweiterte Möglichkeiten, Werbeflächen zu buchen.

www.kyffhaeuser-tourismus.de

Weitere Informationen erteilt: Tourismusverband Kyffhäuser e.V., Anger 14, 06567 Bad Frankenhausen, Tel.: 034671 - 71716. Internet: www.kyffhaeuser-tourismus.de, Email: info@kyffhaeuser-tourismus.de

Sportinformationen

Fußball

SV BW91 Bad Frankenhausen - VfB Oldisleben 2:0 (0:0)
Klassenerhalt nach Sieg gegen Oldisleben
Im letzten Heimspiel der Saison wollten die Gastgeber aus der Kurstadt den Klassenerhalt in trockene Tücher bringen. Der VfB hingegen den 3. Tabellenplatz angreifen. Die erste Chance für Blau-Weiß hatte F. Hopfe dessen Kopfball am Pfosten erst am Pfosten landete und dann wegen Abseits abgepfiffen wurde (4´). Auf der Gegenseite spielte R. Bergner auf T. Srock, doch dessen Abschluss hält Keeper M. Wachlin (6´). Nach einem Traumpass von M. Nöll auf M. Haake wird dessen Tor wegen Abseits nicht gegeben (8´). Danach verflachte das Spiel bis in der 20. Spielminute D. Hinsche in letzter Sekunde den Schuss von T. Srock mit vollem Körpereinsatz blockt. Jetzt spielten auch die Gastgeber wieder mit. A.Schwarz schickte A. Erler auf dem Flügel und dessen Flanke verpasst E. Illiger aussichtsreich nur um Millimeter. M. Haakes Nachsetzen ist eine sichere Beute für Torwart C. Günther (24´). Die wohl größte Chance bis dahin vergab M. Haake, der von E.Illiger nach starkem Solo angespielt den Ball aus 5m neben das Tor setzte (31´).
In der Halbzeitpause wurden die Sportfreunde Uwe Schlegel und Günther Haake für ihre Trainertätigkeit in der 2. Männermannschaft, Christian Seeber als Mannschaftsbetreuer der 1. Männermannschaft und Sportfreund Gunnar Riedel für seine langjährige gute Arbeit im Nachwuchs geehrt. Sportfreund Steffen Höring wurde Richtung Dresden verabschiedet, wo es ihn Arbeits- und Beziehungstechnisch hinzieht. Zu seiner Überraschung bekam Vereinspräsident Uwe Lippold aus den Händen von Yvonne Töppe die Ehrennadel des Kyffhäuserkreissportbundes für besondere Verdienste um die Förderung des Sportes im Kyffhäuserkreis verliehen.
Den Auftakt in die zweite Halbzeit begann mit einem Abwehrfehler in der Frankenhäuser Hintermannschaft so dass T. Srock den Ball an Keeper M. Wachlin vorbeilegte, aber sein Torschuss wurde von D. Hinsche noch auf der Linie geklärt (56´). In der 63. Spielminute führte D. Hinsche einen Freistoß schnell auf F. Hopfe aus, dieser startet durch scheitert jedoch am stark reagierenden Torwart C. Günther, den Abpraller staubt St. Burghardt gedankenschnell zum 1:0 ab. Nach einem Zweikampf zwischen F. Hopfe und E. Normann im Mittelkreis fällt dieser unglücklich auf die Schulter und musste zur weiteren Behandlung ins Krankenhaus. Auf diesem Weg wünscht Ihm der SV Blau-Weiß, alles Gute und baldige Genesung. Die Blau-Weißen waren gewillt den Sack jetzt zu zumachen aber F.Hopfe scheitert nach Anspiel von St. Rüdiger völlig freistehend wiederum an Torwart C. Günther. (72´). Das 2:0 erzielte abermals St. Burghardt als er nach einer Illiger-Ecke am höchsten stieg und per Kop vollendete (77´). Die letzte Chance des Spiels vergab Oldie S.Grüllmeyer als er nach einem schönen Pass von St. Burghardt am 16er den Ball bekommt aber im Abschluss zu harmlos agiert.
Nachdem Schlusspfiff stand fest: Die Serie von jetzt 8 ungeschlagenen Spielen in Folge hat gehalten und Blau-Weiß 91 Bad Frankenhausen spielt auch nächste Saison in der Regionalklasse. Im Anschluss an das Spiel wurde zusammen mit den Fans bei Freibier und Gegrilltem bis in die Nacht hinein gefeiert.
BW91 spielte mit: M. Wachlin, F. Bagschik, D. Hinsche, M. Reinhardt, M. Haake (P. Kühn), S. Rüdiger, A. Schwarz A. Erler (S. Grüllmeyer), M. Nöll (St. Burghardt), F. Hopfe, E. Illiger
Weiter im Kader: K. Heide
Zuschauer: 250

SG Salza-Nordhausen SV BW91 Bad Frankenhausen 1:1 (0:1)
Saison in Salza mit dem 9. Ungeschlagenen Spiel in Folge beendet
Die Gastgeber mussten unbedingt dieses Spiel gewinnen, wenn sie ihre Chance zum Klassenerhalt noch wahrnehmen wollten (bei einer gleichzeitigen Niederlage von Großfurra gegen Werther). Die Blauweißen aus der Kurstadt hingegen hatten den Klassenerhalt bereits mit dem Heimsieg gegen den VfB aus Oldisleben perfekt gemacht und wollten aber auch im letzten Saisonspiel ihre Serie von zuletzt 8 Spielen ohne Niederlage nicht reißen lassen.
Die ersten Akzente in diesem Spiel setzten die Gäste aus der Kurstadt. Nach einem langen Rüdiger-Einwurf prüft E.Illiger per Kopf Torwart C. Finsterbusch (7´). Nach einem langen Ball spekuliert F. Hopfe richtig, kommt im 16er an den Ball und scheitert im Abschluss am Torwart (10´). Als St. Rüdiger einen Diagonalpass auf F. Hopfe schlug, zog dieser volley ab und verfehlte das Tor nur knapp (17´). Das es bei den Platzherren ja noch um etwas ging zeigte sich ab der 20. Spielminute. Der pfeilschnelle G. Fischer setzt sich auf dem Flügel durch, zieht in den Strafraum, doch seinen Abschluss pariert Torwart M.Wachlin großartig (22´). Vier Minuten später fast derselbe Angriff auf der anderen Seite. R. Bischoff bricht auf dem Flügel bis in den Strafraum durch und schießt freistehend vorm Tor an diesem knapp vorbei (26´). Im Gegenzug trifft A. Schwarz nach schönem Zusammenspiel auf der rechten Seite aus 10m nur das Außennetz (27´). Nach einer gelungenen Kombination auf dem linken Flügel zwischen Mario Haake, Andreas Schwarz und Enrico Illiger kam die scharfe Hereingabe in den 5m-Raum, wo Salza's Verteidiger F. Heydecke den Ball vor dem einschussbereiten Felix Hopfe nur noch klären konnte, in dem er ihn zur 0:1-Gästeführung ins eigene Netz beförderte (31´). Die beiden letzten Chancen der 1. Halbzeit waren jeweils Fernschüsse der Gastgeber. Aber Torwart M.Wachlin hielt erst den 18m Schuss M. Verkouters (38´) und dann einen 19m Schuss von C. Köhler (43´).
Die erste Chance der 2. Halbzeit vergab F. Hopfe abermals per Volleyschuss nach schöner Vorarbeit von A. Schwarz (49´). Auf der Gegenseite brachte ein 22m-Freistoß von M.Verkouter ebenfalls keinen Erfolg (58´). In der 62. Spielminute schnappt sich E. Illiger den Ball zieht in den Strafraum und chippt den Ball nur hauchdünn am Winkel vorbei. Der folgende Abschlag wird von D. Hinsche abgefangen und gelangt über E. Illiger zu F. Hopfe, der im Strafraum erst von einem Verteidiger und dann endgültig vom Torwart per Foul am Erfolg gehindert werden kann (die Notbremse des Torwarts blieb dabei ungeahndet). Den fälligen Strafstoß schießt A. Schwarz zu ungenau und Torwart C. Finsterbusch pariert, um daraufhin Gott und die Welt zu beschimpfen (ohne Folgen). In der 74. Spielminute kommt nach einer Bagschik-Ecke der Ball zu D. Gödicke, doch sein 20m-Schuss geht neben das Tor. Nach einem langen Ball ist sich die Frankenhäuser Hintermannschaft uneins und so nutzt E. Kautz die sich bietende Chance zum 1:1 (76´). Jetzt war Stimmung in der Hütte. Salza setzte nach und traf nach einer Ecke nur den Pfosten (77´). Auf der anderen Seite gewann P. Musche das Laufduell auf dem Flügel und wurde im Strafraum gefoult, allein der Schiri sah es anders. Auch bewies er bei zwei Salzaer Tätlichkeiten (Ellenbogenschlag gegen P. Musche, eine Watsch´n gegen M. Haake) „fingerspitzengefühl“ und so hatte Salza Glück das Spiel mit voller Kappelle beenden zu können. Den Schlußpunkt setzte E. Illiger, welcher alleine vor Torwart C. Finsterbusch den Ball über den Torwart lupfte, aber M. Klemm diesen mit letztem Einsatz von der Linie kratzte.
Am Ende blieb es beim Remis, das den Gastgeber wie oben beschrieben den Gang in die Kreisliga Nordhausen beschert und Frankenhausen's Serie auch im letzten Spiel der Saison nicht reißen ließ.
BW91 spielte mit: M. Wachlin, F. Bagschik, D. Hinsche, M. Reinhardt, M. Haake (S. Grüllmeyer), S. Rüdiger (D. Gödicke), P. Kühn, P. Musche, A. Schwarz (M. Nöll), F. Hopfe, E. Illiger
Weiter im Kader: K. Heide

Dietmar Gödicke

Jugend- und Kinderseite

Afrika Tag im „DOMizil“

Am Mittwoch, den 25.05. ging es im Kinder- und Jugendzentrum „DOMizil“ heiß her. Dieser stand ganz unter dem Motto „Afrika“. Die Kinder und Jugendlichen konnten sich mit selbstgemachten Ketten, Armbändern und Haarschmuck aus Papierperlen schmücken. Recycling wird nämlich in Afrika großgeschrieben. Um dem Flair noch ein i-Tüpfelchen aufzusetzen, gab es frische Melone und ein lustiges Quiz rund um den „Schwarzen Kontinent“.
Team EAST-Side
Team Kinderbereich

„Button-Aktion zur Rettung der Oberkirche“ war ein großer Erfolg

Der Kinder- und Jugendstadtrat hatte eine großartige Idee, um sich an der Rettung der Oberkirche zu beteiligen. Über 100 Buttons wurden in Kooperation mit dem Jugendhilfe- und Förderverein e.V. erstellt, die in der Stadt zum Verkauf ausgelegt wurden. Ein großes Dankeschön gilt hier der Steinbrück- Apotheke „Heller“, dem Museumsverein und den Lehrern des Kyffhäuser-Gymnasiums. Denn an diesen Orten konnten die Frankenhäuser die Buttons mit Motiven der Oberkirche gegen eine Spende von 1 EUR erstehen. Der Erlös wird natürlich zur Hälfte dem Oberkirchverein gespendet.
Wir bedanken uns für die erfolgreiche Kooperation und wünschen uns, dass der Turm stehen bleibt.
Kinder- und Jugendstadtrat
Jugendhilfe- und Förderverein e.V.

Wandertag nach Seehausen

Da einige Seehäuser Kinder die Stammgruppe 3 der Grundschule am Tischplatt besuchen, kam Frau Schumm die Idee, einmal einen Wandertag nach Seehausen zu machen.
Bei herrlichem Sonneschein ging es morgens von der Schule in Richtung Seehausen. Dort warteten einige Eltern schon auf uns im Bürgerhaus.
Wir machten erst einmal Picknick und tobten etwas auf dem Spielplatz.
Als kleine Abwechslung bekamen wir einen Rot-Kreuz-Kurs.
Wir durften auch selber Verbände usw. ausprobieren, was natürlich sehr interessant und lustig war.
Danach wurde gegrillt. Dazu gab es Salate, Obst- und Gemüseteller standen bereit und als Nachtisch gab es Eis.
Gestärkt und gut gelaunt ging es dann mittags zurück in die Schule.
Vielen Dank an Herrn Krause vom DRK.
Herzlichen Dank auch an Familie Stephan für die Würstchen, Familie Bahr für das Trinken, Familie Haberberg und die Eltern aus Seehausen, die uns wunderbar versorgt haben.
Frau Schumm, Frau Polchow
und die Kinder der Stammgruppe 3

Ferienspiele und Schwimmkurse im Domizil

Auch dieses Jahr bietet der Jugendhilfe- und Förderverein e.V. in Bad Frankenhausen Ferienspiele und Schwimmkurse für die Sommerferien an.
Vom 11.07. bis 18.08.2011 können kleine und große Kinder im DOMizil ereignisreiche Wochen durchleben.
Ganz unter dem Motto „Im Domizil tanzen die Indianer“ steht die erste Ferienwoche. Dabei wird aber noch nicht verraten, was Euch da erwartet.
Die zweite Ferienwoche: „Mach mit - bleib fit“. Bewegung in jeglicher Form ist ein Thema wo alle mitmachen können.
Die letzte Woche wird dann künstlerisch, denn hier öffnet das „Künstleratelier“
Mit Wachsmalerei, Keilrahmen gestalten uva.
Hier sind einige Überraschungen geplant, die den Kindern sicher gefallen werden.
Aber so viel kann schon mal verraten werden: Alle sechs Wochen stehen unter dem Motto „Spiel, Spaß und gute Laune“.
Der Schwimmkurs findet während der gesamten sechs Wochen statt und wird von ausgebildeten Rettungsschwimmern begleitet.
In dieser Zeit wird eine Ganztagsverpflegung und -Betreuung sowohl für Ferienspielkinder als auch für die Schwimmkurskinder gewährleistet.
Anmeldungen werden direkt im Domizil oder unter 034671/ 64008 entgegen genommen.
Eine Finanzierung über das Bildungspacket des Kyffhäuserkreises ist möglich, wir beraten Sie gern und sind bei der Antragstellung behilflich.
Heiko Raschka
Geschäftsführer
Jugendhilfe- und Förderverein e.V.
Bad Frankenhausen

Wissenswertes

Die eigene Existenz gründen, von der Idee bis zum Konzept

Informationen und Umsetzung im letzten Basisseminar und Workshop

Bad Frankenhausen: „Informationsdefizite abbauen, ist die Basis für eine erfolgreiche Selbstständigkeit - wir helfen Ihnen dabei“, unter diesem Motto bietet die Agentur für Existenzgründungen allen Gründungswilligen oder Selbstständigen Informationen in einem Seminar zum Thema Existenzgründung und Existenzfestigung an.
Die Agentur für Existenzgründungen ist anerkannter Bildungsträger des Bundesministeriums für Wirtschaft.
Das letzte Seminar vor der Sommerpause ist geplant: **vom 21.06. bis 23.06.2011**
Wir informieren Sie umfassend über alle Neuerungen und Änderungen der Bundesregierung im Jahr 2011. Deshalb sind nicht nur angehende Existenzgründer teilnahmeberechtigt, sondern auch Selbstständige, die ihr Unternehmen erweitern oder verändern wollen.
Unsere Seminare sind praxisnah und nicht nach Lehrbuch, alle Teilnehmer werden mit einbezogen.
Der Seminarplan beinhaltet Markterkundung, Unternehmensbesteuerung, Buchführung, Gewinnermittlung, Marketing, Absicherung des Unternehmens und der Person, Rechtsformen und vieles mehr. Unsere Teilnehmer werden in das Seminar praxisnah mit einbezogen, in dem sie lernen, durch einfache Rechenbeispiele selbst einen Investitions-, Finanzierungsplan, eine Gewinn- und Verlustrechnung sowie einen Liquiditätsplan aufzustellen. Eingehend behandelt werden ebenfalls die Themen Unternehmensfinanzierung, Bankverhandlung, Einstellungszuschüsse und **Fördermittel**. Der Bund und das Land Thüringen können Gründern mit Zuschüssen und zinsgünstigen Darlehen unterstützen. Alle Informationen und wichtigen Änderungen im Jahr 2011 zum Antragsverfahren des **Gründungszuschuss** und zur **freiwilligen Weiterversicherung gegen Arbeitslosigkeit** (mit neuen Bedingung und höheren Beiträgen) bekommen Sie von uns erläutert. Aber auch das **Einstiegsgeld für Alg II-Empfänger,** mit der Möglichkeit der zusätzlichen Förderung von bis zu 5.000 EUR (SGB II § 16 c) werden ausführlich besprochen. Die möglichen Landesfördermittel und Beratungsförderungen sind ebenfalls Bestandteil des Informationsblockes - Förderungen.
So auch die Förderung bis zu 100%, über den Existenzgründerpass der GfAW des Landes Thüringen, für alle Alg I- und Alg II-Empfänger.
Sie erhalten weiterhin Information zur Erstellung ihres eigenen Businessplanes zur Existenzgründung oder Geschäftserweiterung.
Der Businessplan ist nicht nur notwendig für die Förderstellen, die Banken und das Finanzamt, sondern er ist in erster Linie richtungweisend für den Existenzgründer.
Die Teilnahmegebühr beträgt nach Vorgabe des BMWi 40 EUR für das gesamte Existenzgründerseminar. Kostenlos erhalten alle Teilnehmer unterrichtsbegleitendes Material des BMWi sowie ein Softwarepaket zur Existenzgründung und Unternehmensführung.
Der Unterricht geht an allen Tagen von 08.00 Uhr bis 16.00 Uhr in den Schulungsräumen des Thüringer Hofs in Bad Frankenhausen.
Das Teilnahmezertifikat erhalten alle Seminarteilnehmer am letzten Tag überreicht,
welches bei der Landesförderstelle Thüringens (GfAW) und der Agentur für Arbeit zur Beantragung von Fördermittel anerkannt ist. **Telefonische Anmeldungen gelten als verbindlich. Anmeldungen und Informationen** ab sofort unter **Tel. : 03 46 71 / 6 42 90 .**

Was ein Berufsstarter-Attest ist und wie man rankommt,

erklärt die Serviceleiterin Sylvia Molis

Auszubildende, die noch nicht 18 sind, brauchen vor dem Berufsstart eine ärztliche Bescheinigung, das so genannte Berufsstarter-Attest. In diesem bescheinigt der Hausarzt nach einer gründlichen Untersuchung, dass sie für den gewünschten Beruf geeignet sind. Dazu sind ein Untersuchungsschein und ein Fragebogen mitzubringen. Diese Unterlagen gibt es in den Einwohnermeldeämtern, bei den Amtsärzten, in den Ämtern für Arbeitsschutz und ggf. in Schulen. Die Untersuchung ist für die Berufsstarter kostenfrei. Nach abgeschlossener Untersuchung erhält der Jugendliche vom Arzt ein Attest für den Arbeitgeber. Dieses soll bereits mit den Bewerbungsunterlagen eingereicht bzw. bei Beschäftigungsaufnahme vorgelegt werden. Die ärztliche Untersuchung muss innerhalb der letzten 14 Monate vor Beginn des Ausbildungsverhältnisses stattfinden. Eine Nachuntersuchung ist ebenfalls vorgeschrieben, und zwar ein Jahr nach Aufnahme der Ausbildung. Auch darüber erhält der Arbeitgeber das Attest vom Arzt.

Beratungsangebote der Handwerkskammer Erfurt

für Mitgliedsbetriebe und Existenzgründer

Die Betriebsberater der Handwerkskammer Erfurt bieten nach dem Grundsatz „Hilfe zur Selbsthilfe“ kompetente Unterstützung für Mitgliedsbetriebe und Existenzgründer an. Das Ziel dieser **kostenfreien** Beratungen besteht darin, die Leistungsfähigkeit der Handwerksunternehmen zu stärken sowie Existenzgründer auf dem Weg in die Selbstständigkeit kompetent zu beraten und zu unterstützen. Das Leistungsspektrum der Betriebsberatung umfasst:
betriebswirtschaftliche Beratung / Betriebsübergabe bzw. -übernahme / Existenzgründungsberatung / Fördermittelberatung / Marketingberatung / Konsolidierungsberatungen / Stellungnahmen u. v. a. m.

Zuständige Betriebsberater für den **Kyffhäuserkreis** ist:
Herr Dirk Heyer
Handwerkskammer Erfurt
Fischmarkt 13, 99084 Erfurt
Telefon: 03 61 / 67 07 - 405
Fax.: 03 61 / 67 07 - 4 67
eMail: dheyer@hwk-erfurt.de
Homepage: www.hwk-erfurt.de

Beratungsmöglichkeiten bestehen
- nach vorheriger Terminabsprache montags bis freitags in der Handwerkskammer Erfurt in 99084 Erfurt, Fischmarkt 13,
- nach Vereinbarung zur Beratung vor Ort Tel. 03 61 / 67 07 - 405,
- in der Kreishandwerkerschaft Sondershausen in 99706 Sondershausen, Jechaburger Weg 6, Ansprechpartnerin: Frau Schrader, Tel. 03632/602411, am: Donnerstag, den **16.06.2011,**
- im Rathaus der Stadt Artern, Markt 14, am Donnerstag, den **23.06.2011**.